



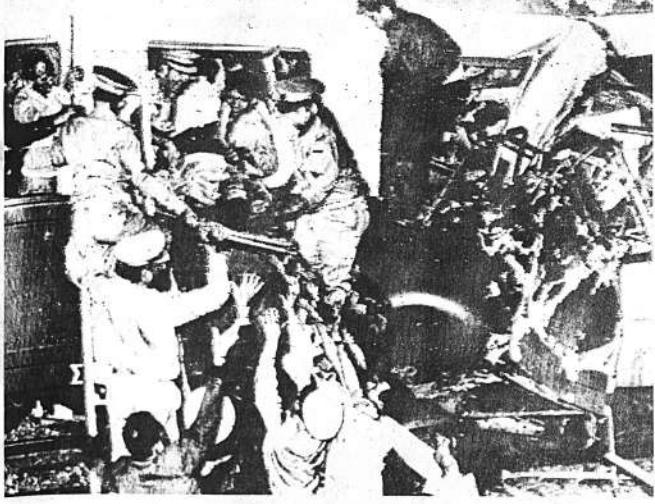
# CENTRAL DE BOLIVIA PRESENCIA

AÑO XVII - No. 3.754 - LA PAZ, BOLIVIA, MIERCOLES 2 DE OCTUBRE DE 1968 - 14 PAGINAS - \$b. 0.50



Frente al deterioro de precios en el mercado mundial

## Lechín Suárez propugna rebaja de costos de producción del estaño



Atenas, oct. 1<sup>er</sup> (AP).- Un sobreviviente de un desastre ferroviario es sacado por la vía de un vagón. Dos trenes chocaron cerca de Corinto arrojando un saldo de 20 muertos y 100 heridos. (RADIOFOTO AP)

### TAMBÍEN CONSIDERA NECESARIO DIVERSIFICAR LA INDUSTRIA MINERA

Dos medidas fundamentales: rebajar más los costos de producción y diversificar la explotación minera no estatalista, constituyen los puntos principales fundamentales de la COMIBOL frente al deterioro de precios en el mercado mundial del estaño, según expresó el Presidente de la minería nacionalizada.

De gestión favorable calificó el Gral. Juan Lechín, la tarea cumplida por la misión boliviana en la última conferencia del Instituto Internacional del Estaño, realizada en Londres.

En conferencia de prensa, Lechín Suárez hizo una amplia explicación sosteniendo que en atención a las necesidades del mercado y las conveniencias económicas que priman en el mundo del estaño, se han obtenido en dicha reunión las decisiones más ventajosas a los intereses nacionales; de otra manera habría significado un mayor impacto a la economía del país teniendo en cuenta nuestra condición de país monoproduuctor.

La exposición del Gral. Lechín, que duró 70 minutos, se resume en los siguientes datos:

#### PRODUCCIÓN MUNDIAL

La producción mundial de estaño en 1967 fue de 170.000 toneladas largas, en relación a 1966 significó un aumento de 4.5%.

Para este año se estima en 176.000 T.L.

Sobre las anteriores cifras los países incorporados al Instituto Internacional del Estaño (ITC),

sancionaron en 1967 una producción de 151.000 T.L.

Para este año se prevé una producción de 156.400 T.L., significando ello, un incremento anual del 3.6%.

Influyeron en el aumento de 1967 las reducciones de ayuda "tenían serias repercusiones".

Los observadores señalan que América Latina se enfrenta con una situación algo parábolica: mientras el FMI y el Banco Mundial aseguran que su atención prioritaria se dirige hacia Latinoamérica, la mayor fuente de créditos y ayuda, es decir, Estados Unidos, se encamina aparentemente hacia drásticos cortes en los fondos de la Alianza para el Progreso.

Los observadores señalan, así mismo, que América Latina está viviendo momentos difíciles cuando su comercio exterior tropieza con restricciones en varias partes del mundo. Actualmente las perspectivas de incremento de los ingresos de la región no son favorables.

Los factores determinantes para el aumento del consumo son: el espectacular crecimiento industrial del Japón, el aumento consumutivo en España, la uniformidad de EE.UU. y la disminución en Francia (por causas políticas de mayo) y en Gran Bretaña (descenso tradicional).

Si bien aumenta la producción de hojalata, en cambio se mantuvo nivelada la utilización de estaño en la fabricación de ese producto, debido a que la tecnología produce más hojalata utilizando menos estaño.

Los factores determinantes para el aumento del consumo son: el espectacular crecimiento industrial del Japón, el aumento consumutivo en España, la uniformidad de EE.UU. y la disminución en Francia (por causas políticas de mayo) y en Gran Bretaña (descenso tradicional).

Si bien aumenta la producción de hojalata, en cambio se mantuvo nivelada la utilización de estaño en la fabricación de ese producto, debido a que la tecnología produce más hojalata utilizando menos estaño.

Herculeses de 60 años de edad, médico y ex-Ministro de Salud Pd. asumió el cargo hace exactamente cuatro meses.

Belaunde se reunió con Herculeses y otros miembros del gabinete al mediodía. La reunión concluyó seis horas y media más tarde con la noticia de la renuncia.



El Gral. Juan Lechín Suárez, consiguió de la General Service Administration de los EE.UU. el compromiso de suspender sus ventas de estaño, probablemente hasta enero de 1969, para evitar daño económico a Bolivia.

## Campesinos seguirán armándose

Los parlamentarios de la brigada campesina reconocieron ayer en la Cámara de Diputados que existen milicias campesinas armadas y, más aún, advirtieron que no permitirán que se les desarme y que seguirán comprando armamento, con sus propios recursos.

Estas afirmaciones derivaron del debate que prosiguió en la Cámara de Diputados sobre el informe del Ministro de Defensa en torno al "armamentismo campesino" y la función de las Fuerzas Armadas, las cuales, según los peticonarios de tal informe, podrían verse "subalterizadas" ante la presencia anti-constitucional de grupos armados.

El Ministro de Defensa que había negado la existencia de milicias armadas, fue el primero en hablar, respondiendo a las argumentaciones presentadas el día anterior por los peticonarios. (Pasa a la página 11)

(Pasa a la página 11)

## Ministro Soria busca financiación para gasoducto a la Argentina y otras obras

WASHINGTON, 1 (AP).- El Ministro boliviano de finanzas Manuel Soria Galvarro está sondando aquellas posibilidades de organizar un financiamiento múltiple para la construcción de un gasoducto desde los campos de Santa Cruz hasta la frontera argentina.

Los bolivianos también contemplan la posibilidad de que la Argentina se sume a la operación con una línea de crédito para la provisión de la tubería.

Los bolivianos llaman al plan "un paso práctico de integración" en el continente y Soria Galvarro aboga desde esa base para el programa que quisieran ver en acción para 1970.

Otro tanto, se dijo también, el ministro boliviano buscó apurar los trámites en otras tres operaciones de financiamiento para el desarrollo interno de Bolivia que requieren un financiamiento externo conjunto de unos 20 millones de dólares.

Uno de ellos, por unos 10 millones, es la central hidroeléctrica de Santa Isabel, en las proximidades de Cochabamba que podría ampliar la producción de la planta de Corani, financiada previamente con fondos del Banco Mundial.

Otras gestiones, se dijo también, el ministro boliviano buscó apurar los trámites en otras tres operaciones de financiamiento para el desarrollo interno de Bolivia que requieren un financiamiento externo conjunto de unos 20 millones de dólares.

Uno de ellos, por unos 10 millones, es la central hidroeléctrica de Santa Isabel, en las proximidades de Cochabamba que podría ampliar la producción de la planta de Corani, financiada previamente con fondos del Banco Mundial.



Arnulfo Arias posesionado como Presidente de Panamá

PANAMA, 10 (AP).- Arnulfo Arias tomó hoy posesión como Presidente de Panamá y prometió una "nueva República" basada en el orden para la nación y el progreso para el país.

En un gesto característico, usó dos banderas presidenciales. La primera, la que recibió en el Palacio Legislativo del Presidente de la Asamblea Nacional, Jacobo Salas, ante quien juró el cargo ejecutivo a las 10:54. La otra, poco tiempo después, en la plataforma para el desfile militar, rodeada por una entusiasta multitud, era la ya amarillenta y arrugada que tenía el 3 de mayo de 1951, la víspera de su segunda destitución de la presidencia. La arrojó desde el balcón del Palacio presidencial a sus partidarios reunidos en la calle y declaró que sólo la admitiría si el pueblo se la retornaba. Tres hombres subieron a devolvérsela, y Arias la conservó desde entonces. Los tres mismos hombres fueron llamados hoy para que hicieran el simbólico ofrecimiento de la banda.

Después de jurar el cargo ante los asambleístas, los diplomáticos y las autoridades locales, Arias presidió, como Jefe Supremo de la Fuerza Armada, el mayor desfile militar efectuado aquí.

Arnulfo Arias, de 67 años de edad, asumió por tercera vez la presidencia de la República de Panamá. (AP RADIOFOTO)

## Poco probable que Estados Unidos ayude a estabilizar precios de productos básicos

WASHINGTON, 1 (AP).- El Secretario del Tesoro, Henry H. Fowler, expresó interés y simpatía por las propuestas apoyadas por los latinoamericanos para estabilizar los precios de los productos, pero prometió ayuda de Estados Unidos debiendo al incierto horizonte de la política norteamericana.

Hablando en la sesión conjunta anual del Fondo Monetario Internacional y el Banco Mundial, Fowler manifestó que "no sería apropiado" que lanzara iniciativas específicas debido al incierto curso de la política estadounidense. Elecciones presidenciales se llevarán a cabo el 5 de noviembre y la nueva administración asumirá el gobierno el 20 de enero.

También dijo que no aprueba o rechaza propuesta alguna.

Luego, sin embargo, Fowler dirigió lo que se sentía feliz de apoyar la resolución sobre precios de productos presentada en la sesión del lunes por Pierre - Paul Schmitz, Director General del Fondo Monetario Internacional.

La resolución pide el continuado estudio por el Fondo Monetario y el Banco Mundial de posibles formas de estabilizar los precios de los productos, factor de suma importancia en el bienestar de los países de la América Latina.

"Veremos con agrado y sumo interés y simpatía la labor en ese sentido", dijo Fowler.

Se cree generalmente que si Richard Nixon es elegido presidente, su administración se mostrará más inclinada hacia cualquier propuesta para estabilizar los precios de los productos que el go-



Buenos Aires, Octubre 1<sup>er</sup> (AP).- La Primer Ministra de la India, Indira Gandhi, parece muy animada durante una visita a un barrio obrero realizado esta semana en la capital argentina. (RADIOFOTO AP)

# CUPÓN 5º

## GRAN SORTEO DE AGUINALDOS DE Presencia Y SUS ANUNCIADORES



Con 10 cupones tendrá derecho a canjear con un número del sorteo. Oportunamente indicaremos el lugar donde se canjean los cupones.

## TELE-COLEGIO de Fides

MATEMÁTICAS. Ejercicios para el día de hoy. Resolver las siguientes ecuaciones fraccionarias:

$$10) \frac{x+16}{3} = \frac{3x+25}{6}$$

$$20) \frac{3x+3}{4} - \frac{7x+13}{6} = 3 - \frac{x+3}{2}$$

$$30) \frac{x}{2}(2-x) - \frac{x}{4}(3-2x) = \frac{x+10}{6}$$

$$40) \frac{6x+3}{15} - \frac{3x-1}{5x-25} = \frac{2x-9}{5}$$

### HISTORIA DE BOLIVIA.

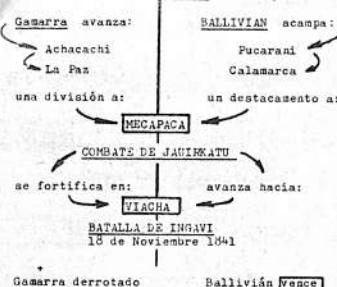
Ejemplo de la clase de hoy sobre el  
GENERAL JOSÉ BOLÍVIA



1859 - 1861: General Velasco: GOBIERNO DE LA RESTAURACIÓN.

1861 - 1867: Ballivián proclama PRESIDENTE.

INVASIÓN PERUANA (1841):



TELECOLEGIO se transmite de lunes a viernes por Radio Fides en las siguientes frecuencias para todo el país: onda media: 1.300 Kc., onda corta: 6.155 Kc. - Frec. modulada: 97 Mc.

**Las escuelas reabrieron sus puertas en Nueva York tras un paro de tres semanas**

**Marruecos incrementará su comercio con Chile**

SANTIAGO, 1 (INTER PRESS SERVICE) Ayer en la madrugada abandonó el país una misión comercial marroquí que llegó a Chile el 26 del presente encabezada por Abdelwahab Larakí, Subsecretario de Estado de Marruecos, además de cinco miembros, representantes de la oficina de fosfatos y de comercialización y exportación de ese país.

Durante su estada en Santiago, la delegación mantuvo contactos con representantes chilenos de Comercio Exterior, presididos por Esteban Tomic, funcionario de la Cancillería, e integrada por miembros de la Sociedad Química y Minera, Banco del Estado, Banco Central, Ministerio de Minería,

## Esperan con ansiedad la próxima reunión del Comité Central del P.C. de la URSS

PARÍS, 10. (AFP).- El Partido Comunista de la URSS parece dispuesto a tomar importantes decisiones en la próxima reunión plenaria del Comité Central que, según todo aviso, tendrá lugar en Moscú en el transcurso de este mes.

Por la prensa se sabe que los comités centrales de casi todas las Repúblicas de la Unión han celebrado plenos en septiembre y que, sobre todo, los comités regionales se vienen reuniendo para grupos de tres o cuatro para sostener discusiones comunes.

Tales reuniones -se señala en los medios especializados de Moscú- se suelen convocar solo excepcionalmente, con motivo de acontecimientos o para decisiones de primerísima importancia. Las últimas de este tipo se celebraron bajo Nikita Kruschev, en marzo de 1961, en el momento en que establecía a la luz del día la crisis chino-soviética.

A juzgar por los temas objeto de todos esos debates, la situación interior y en particular la influencia que podría ejercer en el país la revolución democrática checoslovaca, preocupa tanto al Kremlin como las consunciones exteriores de las medidas adoptadas para frenar esa revolución.

Se trata de los tres problemas siguientes:

a) - El papel dirigente del partido en su misión es exaltada hasta tal punto que incita a los observadores a preguntarse si esuesta en tela de juicio en la propia URSS.

Sobre todos estos problemas que

se están debatiendo en numerosas reuniones y consultas a lo largo y ancho del país, tendrá que adoptar decisiones terminantes en este mes el Comité Central del PC soviético.

b) La educación comunista de la juventud se subraya la importancia primordial de esta cuestión. Parece que se impone mejorar radicalmente la formación ideológica de la juventud, para preservarla de la influencia de "la ideología burguesa". De este problema disiente actualmente en Kiev el pleno del Comité Central del P.C. de Ucrania, República vecina a Checoslovaquia y particularmente expuesta a la infiltración de las ideas liberales.

c) La "ayuda" a Checoslovaquia. La intervención militar se justifica por el argumento siguiente: las tropas soviéticas han ido a Checoslovaquia a ayudar al "pueblo checoslovaco" a sofocar la "contrarrevolución".

Sin embargo, según fuentes fidedignas, son numerosos los ciudadanos soviéticos que no se dejan convencer tan fácilmente, puestos por los soldados enviados a Praga o por sus familias que las tropas de intervención se encontraron en Checoslovaquia con una realidad sensiblemente diferente de la que les habían presentado antes de salir de la URSS.

De ahí la insistencia de la prensa de Moscú en destacar la "internacionalización" de las tropas soviéticas con el ejército y la población de Checoslovaquia.

Sobre todos estos problemas que se están debatiendo en numerosas reuniones y consultas a lo largo y ancho del país, tendrá que adoptar decisiones terminantes en este mes el Comité Central del PC soviético.

Al por menor: La Paz, INTERMACO, Edif. Bank of America 4º Piso, Tel. 23105, Int. 10. Al por mayor: La Paz, Av. Uruguay 479, Tel. 29224. Oruro, INTERMACO, Pogader 1680 Tel. 50325. Interior, GRACE, Cochabamba, Santa Cruz, Sucre, Potosi.

Dra. RUTH MALDONADO BALLON

MEDICA - CIRUJANO

Ginecóloga - Obstétrica

A su regreso de Bogotá, anuncia a su distinguida clientela la reapertura de su consultorio en el Edif. del Cine Scala, tercer piso, de horas 17 a 19.30, Tel. 22692.

## IMPACTO! DE INTERMACO

### Entrega inmediata

Fierro redondo de construcción, CORRUGADO

3/8" - 1 3/8"

\$b 110.- qq

Al contado POR MAYOR (MINIMO 30 TONELADAS) puesto Fabrica IBHASA-El Alto La Paz

### VENTAS:

Al por mayor: La Paz, INTERMACO, Edif. Bank of America 4º Piso, Tel. 23105, Int. 10.

Al por menor: La Paz, Av. Uruguay 479, Tel. 29224.

Oruro, INTERMACO, Pogader 1680 Tel. 50325.

Interior, GRACE, Cochabamba, Santa Cruz, Sucre, Potosi.

# FUEGO a los PRECIOS!

EN SUS TIENDAS AMIGAS

**manaco**

DE TODO EL PAÍS

APROVECHE ESTAS REBAJAS  
¡COMPRE HOY MISMO!

**manaco**

SÍMBOLO DE CALIDAD

NUEVA YORK, 1 (AP) La mayoría de 1 millón y medio de niños de las escuelas públicas retornaron hoy a las clases después de una huelga de maestros de tres semanas de duración y casi todos ellos parecieron felices con la readmision de sus actividades escolares.

Pero en la sección Ocean Hill-Brownsville de Brooklyn, centro de la controversia sobre el control de la comunidad, que provocó la huelga, algunos estudiantes que se habían呈entado abandonaron las clases cuando los maestros discutidos se instalaron en las aulas bajo la protección de la policía.

Las escuelas del distrito de Brooklyn vinieron funcionando durante el paro con maestros contratados por la junta de educación del mismo.

Varios maestros negros abandonaron las clases hoy al mismo tiempo que algunos alumnos al acercarse la hora del comienzo de la actividad. Más tarde algunos niños dijeron que los maestros les habían pedido que abandonaran los locales.

DIRECTOR  
CO-DIRECTOR  
GERENTE

HUASCAR CAJAS KAUFFMANN  
ALBERTO BAILEY GUTIERREZ  
JUAN MARTINEZ CALDERON

## Control de nacimientos

**Los créditos para el desarrollo de los países del tercer mundo se nos vuelven a presentar como un premio para aquellos que se deciden por el control de la natalidad. El Banco Mundial, siguiendo el ejemplo del gobierno de los Estados Unidos que dispone de ingentes recursos para fomentar el control de los nacimientos, va a destinar once mil millones de dólares en créditos a los países subdesarrollados en los próximos cinco años. Podrán obtener una buena colocación en cuenta a recibir estos créditos, aquellos países que vierten el control de la natalidad.**

**Los pueblos que no quieran adecuar el ritmo de su crecimiento demográfico a las instrucciones que dan los planificadores y económistas del mundo desarrollado, no tendrán el premio que estos créditos significan.**

**Al hacer este anuncio, el Presidente del Banco Mundial, Robert McNamara, ha hecho la siguiente afirmación: "La explosión demográfica está separando a los pueblos de los países, más que ningún otro factor, agrandando ya peligrosamente entre ambos".**

**La oferta de los créditos, de por sí denigrante, no es sino una consecuencia de esta falsa premisa. Porque si hay algo cierto en el mundo de hoy es que la tragedia que separa a pobres y ricos en el campo nacional y en el campo de las relaciones entre países, se debe principalmente a la explotación que ejercen los poderosos sobre los oprimidos, a la inadecuada apropiación de bienes que aquellos realizan, a los grandes intereses capaces de jugar con precios de mercado, con términos de comercio, con créditos, con monopolios, con concesiones, con el hambre de los más.**

**En modo alguno estamos dejando a un lado la necesidad de que la potestad sea ejercida en forma responsable. No defendemos una indiscriminada proliferación de hijos como un ideal que se tenga que seguir. Otorgamos su lugar a los principios, a la razón y a la conciencia de los hombres.**

**Pero si tenemos que oponernos a una marcada tendencia a manipular la conducta sexual de los individuos para adaptarla a los intereses de otros. Porque encontramos inadmisible que se imponga a un ser humano la limitación en el número de sus hijos a fin de que otros puedan seguir alcanzando lo que él se niega.**

**Los gobiernos podrán utilizar recomendaciones que crean convenientes y los individuos, a la luz de sus convicciones y principios tendrán que tomar sus propias determinaciones en esta materia. Obligar a una población a que siga órdenes de los planificadores y tentar con préstamos a los gobiernos que impongan políticas que sólo la libertad humana permite de determinar, nos parece llevar muy lejos el rol que planificadores, economistas y financieros tienen en la sociedad moderna. Con este criterio se está llegando en muchas partes a dar una suma como gratificación a las mujeres que se someten a la esterilización. Y no es lícito lograr que una persona humana renuncie de por vida a un derecho propio y natural, bajo la presión de resolver momentáneamente una imprevista necesidad económica.**

**Sabemos que estas políticas no han de dar resultado. Los países no operan con los mecanismos que se están poniendo en juego. Las razones que usan los economistas como válidas, no se convierten fácilmente en motivos personales de los individuos.**

**Quieren deben buscar soluciones a los problemas actuales de la humanidad no pueden dejar que esos problemas ofusquen la razón. Lo que estamos buscando es un trato de justicia. Dentro de ese concepto de justicia hay que exigir la misma parte económica que nos arrebatan los países desarrollados. También el que nos permitan vivir y comportarnos como seres humanos libres que tenemos derecho a determinar nuestras vidas y que sabemos exactamente a qué se debe nuestra pobreza.**

**Grave como es, el problema de la explosión demográfica no se resuelve con el uso de los trucos que no dieron resultado en los ghettos negros de Estados Unidos, trucos que suponen que los hombres y mujeres del mundo del subdesarrollo podemos ser "planificados" en forma parecida al ganado.**

**EN TODO CASO hay que decir que estos hechos podrían demostrar que estamos entrando en un nuevo ciclo de la noticia política: el ciclo de las elecciones. Otros importantes problemas políticos tratan de abrirse campo y ocupar el de las proclamaciones. Veremos si lo consiguen.**

**POLITICUS.**

## LA POLÍTICA HOY

DESPUES DE VARIOS meses, el mundo de la política ha vuelto a un tema que arrancó muchos comentarios: las elecciones de 1970.

**CON UNA GRAN fuerza habrá empezado a imponerse la cadena de proclamaciones de la candidatura del General Alfredo Ovando.**

**SE FORMARON GRUPOS que alentaban estas actuaciones en medio de una notable temática campesina y pacto militar-campesino y en medio de las continuas negativas del General a admitir que había una campaña.**

**LAS GENTES SE preguntaban si esta campaña marchaba por su cuenta o si estaba alentada por el General Barrientos. Las siempre desconcertantes informaciones sobre muy buenas, regulares o muy malas relaciones entre los dos Generales, han chocado siempre con dificultades para ser confirmadas, de modo que la pregunta sobre candidaturas era importante.**

**Y LAS COSAS se complicaban más aún cuando en medio de esas actuaciones aparecía un grupo campesino proclamando la necesidad de la reelección del General Barrientos en lugar de la elección del General Ovando.**

**TODO AQUELLO se interrumpió con hechos que se sucedieron vertiginosamente: la publicación del diario del Che, la fuga de Arguedas, su retorno, los enredos políticos que acompañaron a todos de la universitarios, la proclama del General Vásquez Semperegu, la clausura del año escolar, el arrepentimiento de Vásquez y otros hechos.**

**AHORA se reúnen suave y lentamente las proclamaciones al General Ovando, si bien con un impulso muy disminuido con respecto al de hace meses.**

**E INMEDIATAMENTE aparece un pedido al General Barrientos para que vaya a la reelección.**

**EL PRESIDENTE ha declinado este pedido y ha dicho que quiere descansar a partir de 1970, pero los inspiradores del pedido están observando el efecto que causa éste, para repetirlo o dejarlo estar por ahora.**

**EN TODO CASO hay que decir que estos hechos podrían demostrar que estamos entrando en un nuevo ciclo de la noticia política: el ciclo de las elecciones. Otros importantes problemas políticos tratan de abrirse campo y ocupar el de las proclamaciones. Veremos si lo consiguen.**

**POLITICUS.**

**real del mal menor: voten por Humphrey, porque si no vendrá Nixon... (ALA)**

**TRIDENTAZOS**

# El Vaticano da normas para el diálogo con los no cristianos

**El Secretariado para los no creyentes que funciona en el Vaticano, ha dado a la publicidad ayer el siguiente documento titulado "El diálogo con los no creyentes", en el que se aclara el concepto del diálogo como forma concreta de comunicación entre los creyentes y los no creyentes y se especifican las condiciones éticas, intelectuales y religiosas de dicha comunicación:**

**Vaticano II, en virtud de su misión de iluminar a todo el mundo con el mensaje evangélico y de reunir en un solo espíritu a todos los hombres de cualquier nación, raza o cultura, se convierte en signo de fraternidad, que permite y consolida el diálogo sincero".**

**La razón y la finalidad del diálogo no excluyen otras formas de comunicación, como son la apología, la confrontación, la discusión, ni impide tampoco la reivindicación de los derechos de la persona humana. En general la aertura y benevolencia de espíritu, que son como el fundamento del diálogo, se requieren para toda clase de convivencia social.**

**Esta disposición de ánimo exige "actuar respetuosamente, una gran estima y una expresión de benevolencia y bondad hacia los demás". Esto no se puede lograr si "el otro" no es reconocido y aceptado de buena gana, como tal.**

**Finalmente la voluntad de entablar diálogo es además un modo eficaz de llevar a cabo aquella renovación general en la Iglesia, que comporta una mayor estima de la libertad. "La verdad, enseñanza del Concilio Vaticano II, debe hacerse de modo apropiado a la dignidad de la persona humana y a su naturaleza social, es decir, mediante una libre investigación, con la ayuda del magisterio o enseñanza, de la comunicación y del diálogo, mediante los cuales unos expresan a otros la verdad que han encontrado o creen haber encontrado, para ayudar mutuamente en la búsqueda de la verdad; y una vez conocida ésta hay que adherirse a ella firmemente con asentimiento personal".**

**2. "El deseo de este coloquio, se lee en la Constitución Pastoral sobre la Iglesia en el mundo actual, movido hacia la verdad por impulso exclusivo de la caridad, salvando siempre la prudencia necesaria, no excluye a nadie por parte nuestra..."**

**La Encíclica "Ecclesiam Suam" presenta como tres estrictos círculos para indicar las tres clases de interlocutores: todos los hombres, muchos de los cuales no practican ninguna religión; quienes profesan religiones no cristianas y finalmente los hermanos cristianos, no católicos. Para dialogar con estas tres clases de interlocutores, Pablo VI ha creído tres Secretariados: uno para la unión de los cristianos, otro para los no cristianos y otro para los no creyentes.**

**El establecimiento del diálogo, sobre todo con los no creyentes, origina peculiaridades y en parte nuevos problemas. Asimismo algunas iniciativas nuevas, para promover el diálogo, los trámites celosos de la verdad y de los bálsamos de la fe cristiana, con igual solicitud - podrían experimentar algunas dificultades. Por esta razón, el Secretariado para los no creyentes ha de preparar algunos principios y orientaciones, basado en los documentos del Magisterio Pontificio y Conciliar.**

**Del aspecto apostólico del diálogo se ocupa extensamente Pablo VI en la Encíclica "Ecclesiam Suam": por medio del diálogo así entendido, la Iglesia cumple su deber primordial de llevar el mensaje evangélico a todos los hombres, ofreciéndoles al mismo tiempo, con plenitud de reverencia y de amor, el don de la gracia y de la verdad, de las que fue hecha depositaria por Cristo.**

**En la Constitución Pastoral "Gaudium et Spes" se trata más bien del diálogo de la Iglesia con el mundo. No es objeto inmediato de este coloquio el anuncio del Evangelio, sino el diálogo que intenta establecer los cristianos con los que no participan de la misma fe, para buscar juntos la verdad en los distintos campos de la realidad y para solucionar en común los problemas más urgentes de nuestro tiempo. En orden a estimar en su justo valor este diálogo entre la Iglesia y el mundo, se propone lo siguiente.**

**1. POSIBILIDAD Y LEGITIMIDAD DE ESTE DIALOGO**

**Con frecuencia se pone en duda la misma posibilidad del diálogo doctrinal. Se trata de saber si para entablar un diálogo sincero y que deje a un lado la verdad absoluta, si para que sea abierto, se necesita una disposición de ánimo similar a la de la persecución de la verdad.**

**El diálogo, que consiste también en buscar la verdad, carecía de toda fuerza, si los interlocutores no admiten que la mente del hombre - de alguna manera al menos - pueda alcanzar la verdad objetiva y entender algo de esa misma verdad, aunque posiblemente mezclada con error. Finalmente los individuos, con su modo peculiar de pensar.**

**(Pasa a la página 10)**

## La estrategia de Humphrey

**WASHINGTON.- Las encuestas de opinión indican que el candidato demócrata Hubert H. Humphrey perderá en noviembre. Pero Humphrey que siempre ha sido un optimista afirma que está seguro de vencer, y esto lo dice no sólo al público, sino también en privado. Cuenta con la maquinaria del partido demócrata, que casi impuso su designación y con uno de los manipuladores políticos más titulares del país, Laurence O'Brien que dirigió la campaña de los dos Kennedy.**

**Humphrey tiene, sin embargo, otras desventajas considerables. Por el lado, el mal gusto dejado en muchos demócratas por el expediente de las manipulaciones en la convención demócrata que pide llevarlos a la abstención. Por otro lado, la desconfianza que se le acoge en los suburbios de clase media acomodada donde la simpatía por Rockefeller y McCarthy (incluso en el sur) era considerable, y en los barrios negros, donde sólo Kennedy logró encontrar eco. Finalmente, la hipótesis del Presidente Johnson, Humphrey, en efecto, necesita apartarse, por lo menos algo de la política de Johnson, que es muy popular. Pero en cuanto trata de hacerlo, el Presidente lo ataja.**

**Por ejemplo, Humphrey afirmó que pronto habría regreso de algunas tropas norteamericanas del Vietnam a los Estados Unidos. Inmediatamente, Johnson dijo que no haría tal regreso, y Humphrey tuvo que ponerse en riesgo indicando que lo dicho expresaba no su política, sino una esperanza.**

**La tradicional alianza del movimiento sindical, liberales y grupos étnicos, que dio la victoria a Roosevelt, Truman y Kennedy, está debacha. Los dirigentes sindicatos (incluso Walter Reuther) apoyan a Humphrey, pero se creen**

**AYUDA Y CONTROL DE NATALIDAD**

**NATURALEZA Y CONDICIONES DEL DIALOGO**

**1. EL DIALOGO EN GENERAL**

**Se entiende aquí por diálogo en general, cualquier forma de relación y de comunicación entre personas o grupos y comunidades, con la intención de llegar a una mayor comprensión de la verdad o de establecer unas relaciones más humanas, con espíritu de sinceridad, de respeto a las personas y de mutua confianza.**

**El diálogo reviste particular importancia y dificultad, cuando se realiza entre personas de diversa opinión, incluso a veces contraria, que se esfuerzan por hacer desaparecer los prejuicios mutuos y acrecentar en lo posible el consentimiento tanto en el simple trato humano, como en la búsqueda de la verdad o también para colaborar en cualquier género de actividad.**

**El Secretariado para los no creyentes que funciona en el Vaticano, ha dado a la publicidad ayer el siguiente documento titulado "El diálogo con los no creyentes", en el que se aclara el concepto del diálogo como forma concreta de comunicación entre los creyentes y los no creyentes y se especifican las condiciones éticas, intelectuales y religiosas de dicha comunicación:**

**El Secretariado para los no creyentes que funciona en el Vaticano, ha dado a la publicidad ayer el siguiente documento titulado "El diálogo con los no creyentes", en el que se aclara el concepto del diálogo como forma concreta de comunicación entre los creyentes y los no creyentes y se especifican las condiciones éticas, intelectuales y religiosas de dicha comunicación:**

**El Pueblo por otra parte establece un diálogo, cuando los interlocutores son partidarios de distintos sistemas de pensamiento? Si cualquier afirmación es válida solamente dentro de todo un sistema, ¿puede haber lugar para un verdadero coloquio, cuando la discusión de los dos sistemas diferentes?**

**Analizando además el concepto de verdad, se deduce que la verdad es algo innemanable al hombre, condicionada por éste y por su libertad, de tal forma que no puede existir otra verdad que la que tiene su origen en el mismo hombre. El diálogo doctrinal consiguientemente carecería de fundamento, ya que los cristianos al no admitir el principio de la incertidumbre, sostienen una unidad de verdad completamente diversa.**

**Por lo que se refiere al diálogo público, habrá que ver también si es fácil poner en peligro la fe de un grupo, que no está suficientemente preparado para la controversia.**

**Con las siguientes anotaciones, queremos olvidar las anteriores dificultades.**

**El diálogo doctrinal, que debe ser establecido con espíritu de sinceridad y con profundo sentido de la libertad y del respeto, versa sobre aquellas cuestiones doctrinales, que de alguna manera afectan a los participantes. Estos, los interlocutores, aun pensando de distinto modo, procuran llevarlo a efecto con un esfuerzo común para mejorar la inteligencia mutua, para desarrollar y ampliar en lo posible los puntos de convergencia. De este modo ambas partes pueden enriquecerse recíprocamente.**

**Es propio del diálogo respetar la fielde personal en la búsqueda de la verdad y tener en cuenta las condiciones de los hombres privados, las circunstancias particulares de cada interlocutor. Finalmente, como los términos en que se mueve en la prosecución de la verdad. La inteligencia de estos términos vinculados a individuos o comunidades históricas, dilatará los ánimos para tomar en consideración las opiniones y los esfuerzos de los demás y aceptar los elementos verdaderos de cada sentencia.**

**El diálogo, que consiste también en buscar la verdad, carecía de toda fuerza, si los interlocutores no admiten que la mente del hombre - de alguna manera al menos - pueda alcanzar la verdad objetiva y entender algo de esa misma verdad, aunque posiblemente mezclada con error. Finalmente los individuos, con su modo peculiar de pensar.**

**El diálogo, que consiste también en la confrontación; la función del diálogo es acercar y hacer que se comprendan más los interlocutores. Finalmente, como ambos pueden aspirar a convencer a otro de la verdad de su postura, sin embargo el diálogo por su naturaleza no persigue este fin, sino el mutuo enriquecimiento.**

**La Encíclica "Ecclesiam Suam" presenta como tres estrictos círculos para indicar las tres clases de interlocutores: todos los hombres, muchos de los cuales no practican ninguna religión; quienes profesan religiones no cristianas y finalmente los hermanos cristianos, no católicos. Para dialogar con estas tres clases de interlocutores, Pablo VI ha creído tres Secretariados: uno para la unión de los cristianos, otro para los no cristianos y otro para los no creyentes.**

**2. "El deseo de este coloquio, se lee en la Constitución Pastoral sobre la Iglesia en el mundo actual, movido hacia la verdad por impulso exclusivo de la caridad, salvando siempre la prudencia necesaria, no excluye a nadie por parte nuestra..."**

**La Encíclica "Ecclesiam Suam" presenta como tres estrictos círculos para indicar las tres clases de interlocutores: todos los hombres, muchos de los cuales no practican ninguna religión; quienes profesan religiones no cristianas y finalmente los hermanos cristianos, no católicos. Para dialogar con estas tres clases de interlocutores, Pablo VI ha creído tres Secretariados: uno para la unión de los cristianos, otro para los no cristianos y otro para los no creyentes.**

**3. "La Nefilia de Perfil PAULOVICH**

**Tres toros de pedigree Aberdeen Angus han sido adquiridos en Escocia para ganaderos bolivianos por un valor de cincuenta mil dólares. Jermus Erick campeón senior en la Feria de París, en 1967, vale más de treinta mil dólares. Euphridge Eusseric fueron adquiridos por 13 mil y siete mil dólares, respectivamente.**

**Come podrán imaginarse, las vaquillas del oriente están chocadas por todos los días se tiene la suerte de ser presentadas a los toros escoceses, sin faldas, y uno de ellos campeón en la feria de París.**

**- ¿Qué quisiera servirte...?  
- Un scotch  
- & Con hielo...?  
- No, con cueros.**

**Informaciones procedentes del Oriente dan cuenta de que las vaquillas, al conocer la noticia han comenzado a arreglarse. Varias han ido a Santa Cruz en busca de peluquerías para arreglarse el rabo y otras fueron en busca de pedicura para arreglarse los cascos.**

**Su preparación cultural también ha comenzado a preocupar a las vaquillas ante la pronta llegada de los aristócratas escoceses de pedigree. Se han dado cuenta de que si no aprenden inglés están fritas. Han comenzado a decir "all right", "yes", "very well", "thank you", "Ten dollars" y five Pounds.**

**- ¿Cómo se dice "muuu" en inglés...?  
- Muoo.**

**Sin embargo la alegría de las vaquillas ha sido enturbiad por un maléfico rumor.**

**- Sabes, no hay que hacerse ilusiones de los toritos escoceses,**

**- ¿Por qué...?  
- Me han dicho que son muy aburridos.**

**PAULOVICH**

**Creditinform International S.A. de Seguros**

**Sus aseguradores de Confianza**



## Corte Superior de Oruro

### Se excusó de conocer demanda de Habeas Corpus de la F.U.L.

ORURO, 10 (PRESENCIA).- La Corte Superior de Justicia, se excusó de conocer la demanda de Habeas Corpus presentada por la Federación Universitaria Local contra el Jefe de la DIC, José Abraham Baptista, en favor de los universitarios detenidos, Eduardo Pérez, Felipe Calle Ucrullu, Carlos Villarreal y Walter Molina.

La audiencia se reñeció luego del cuarto intermedio impuesto el viernes pasado y se levantó el acto cuando se excusaron los vocales de la Corte atendiendo a un planteamiento de la parte demandada, que ajué haber prejuzgamiento, en vista de que la mayoría de los detenidos son universitarios y funcionarios del Palacio de Justicia, así como los vocales de este alto organismo, catedráticos de la Universidad.

El auto de excusa se funda en la última parte del inciso 30. del artículo 881 del Procedimiento Civil, que dice no existiendo un magistrado hábil, deberá remitirse las de la materia, a conocimiento de la Corte Superior de otro Distrito (Cochabamba).

## En La Higuera

### La victoria contra las guerrillas será celebrada con entrega de obras públicas

## Aniversario de fundación de Capinota

Cochabamba, (PRESENCIA).- Las autoridades y el pueblo de Capinota se aprestan a festejar un nuevo aniversario de su fundación, para lo que se cumplirá un extenso programa de conmemoraciones civicas.

A dicho acontecimiento han sido invitadas las principales autoridades del Departamento y representantes de entidades culturales. Se hará la entrega oficial de un vivido fructuoso a la población, así como la iniciación de varias obras de carácter educativo.

### ACCION CIVICA

Se ha reorganizado el Directorio de Acción Cívica de Capinota, cuyo presidente es el ciudadano Rómulo Montaño y sus integrantes son Mercedes Daza de Montaño, Roberto Rocabado y otros. La señora Daza de Montaño dijo a PRESENCIA que esa agrupación clínica se ha vuelto a organizar para imprimir un ritmo de progreso a la población de Capinota, así como para impulsar y vigilar las obras de las autoridades locales.

Alzó nota que ese pueblo necesita de la dotación de un moderno sistema de agua potable, alumbrado y energía eléctrica, así como de la conclusión del edificio del colegio secundario que hasta la fecha solamente funciona sus cuatro cursos, es decir de primaria a cuarto.

Anunció también que en breve se entregará una Medalla de Oro al profesor Eduardo Lezana, actual funcionario del Ministerio de Educación por sus servicios prestados a esa población.

### MENORES

En las oficinas del Comité Departamental del Menor, se informó que llegó la remesa correspondiente al mes de julio pasado para la cancelación de los subsidios o cuotas de alimentación para los niños de los albergues de Cochabamba.

Se espera para los próximos días la llegada de otros fondos con el objeto de cancelar las cuotas de alimentación por los meses de agosto y septiembre de este año.

## DEMOSTRACION DE HERRAMIENTAS ELECTRICAS BOSCH

COMUNICAMOS A LAS INDUSTRIAS, TALLERES, ARTESANOS Y DEMAS INTERESADOS, QUE HOY COMO TODOS LOS MIERCOLES, SE REALIZARA UNA DEMOSTRACION DEL MANEJO DE LAS HERRAMIENTAS ELECTRICAS BOSCH A PARTIR DE HS. 15.

**HANSA Ltda.**  
SECCION TECNICA  
Tels. 25219-12836-23661



## Aniversario de Boquerón

ORURO, 10. (PRESENCIA).- Con un extenso programa de actuaciones, recordó el aniversario de la batalla de Boquerón la Asociación Nacional de Héroes de Boquerón, filial Oruro, en presencia de autoridades locales y de la Federación Departamental de Excombatientes.

Entre los principales actos hubo una solemne misa de campaña ofrecida en la cripta que posee la Asociación en el cementerio gene-

ral, posesión del nuevo directorio de la entidad; Presidente, Guillermo Elio Rojas; Secretario de Relaciones Gregorio Correlo, de Hacienda, José Terán; Fiscal, Augusto Quiroga.

Eso a tiempo de tomar posesión del cargo, el presidente: "Podíamos pedir mucho para nosotros y no hemos pedido nada", esperando pacientemente, que los gobernantes comprendieran sus deberes y proporcionaran la ayuda necesaria para hacer más llevadera esta vida tan llena de sufrimientos e incomprendimientos. Fallamente para todos, el actual gobierno ha comprendido que los defensores de la Patria tienen derecho a mejor trato y, con tal motivo, ha dictado leyes que favorecen a los ex-soldados del Chaco".

Arriba, miembros de la entidad mencionada durante la misa de acción de gracias.

## Celebraron el Día del Árbol en Cochabamba

Cochabamba, 10. (PRESENCIA).- Con diferentes números se festejó hoy el Día del Árbol a cargo de la Municipalidad de Cochabamba.

El titular de la Comuna, doctor Jorge González Santesteban, encabezó la brigada de voluntarios para realizar la plantación de más de 4,500 especies forestales en distintas zonas de la capital.

Cooperaron en esa jornada efectivos del Centro de Instrucción de Tropas Especiales, quienes junto con funcionarios de la Municipalidad procedieron a llenar de plantas varias arterias públicas de la capital.

Por su parte, estudiantes de varios establecimientos escolares también plantaron diversas especies en zonas adyacentes a sus planteles.

VIAJE

Por orden del Alcalde una comisión presidida por el Tesorero Mario Quiroga de la Zerda y el ingeniero Orlando Chairella, viajó a la ciudad de La Paz, con objeto de acelerar el trámite correspondiente a conseguir el primer desembolso del crédito aceptado por el

## Con afluencia de alumnos comenzaron en Oruro los cursos de nivelación

Oruro, 10. (PRESENCIA).- Comenzaron en esta ciudad los cursos de nivelación en establecimientos fiscales, notándose la afluencia de alumnos. La Jefe del Distrito Escolar, señora María Luisa Castro, expresó que estos cursos son una consecuencia del Decreto que instruye un ciclo de complementación y que debe dictarse por dos meses. Señaló que la asistencia de los maestros es voluntaria y que no percibirán por esta labor, ninguna gratificación o beneficio económico.

Por su parte, la Federación, al explicar su actitud, señaló que la reincidencia de clases se debe a las reiteradas peticiones de los padres de familia, entidades civiles y numerosas organizaciones estudiantiles, y como demostración de la vocación de servicio a la Patria y a la Juventud".

En un comunicado expedido con este motivo la Federación declara que su actitud "no significa desconocimiento de las dadas posiciones de la Federación Nacional de Maestros, pero que existe alguna inasistencia de parte de los estudiantes, que ahora, dice, se hallan dedicados a tareas de carácter agrícola, ayudando a sus padres, por lo que ha enviado comunicados a las autoridades rurales, para que insten a los padres de familia a enviar a sus hijos a clases.

### RECUPERARAN SU LIBERTAD

ORURO, 10. (PRESENCIA).- Los tres maestros orureños que se hallan residenciados en localidades fronterizas de este Departamento, han llegado a acuerdo con las autoridades de la Federación de Maestros de Bolivia, para que sean liberados.

Los maestros, que estaban recluidos en la prisión de La Paz, fueron trasladados a Oruro y puestos en libertad, de acuerdo a una propuesta formulada por el Prefecto del Departamento, coronel Francisco Barrero a dirigentes de la Federación de Maestros, que esta tarde lo visitaron en su despacho.

La información fue proporcionada por los personeros de la mencionada Federación, quienes esperan el arribo a esta ciudad de sus colegas residenciados Ernesto de Morales, Francisco Cáceres y Guillermo Rocha, estos dos últimos, dirigentes de la citada entidad sindical docente.

Según se dijo, el Prefecto Barrero, considera que habiendo desaparecido virtualmente el problema docente en este distrito, no existen motivos para el residenciamiento de los Indicados profesores, "pero siempre que abanden de efectuar labor de agitación".

SUDERK el producto alemán que la cura y evita la transpiración de manos, pies, etc.

SUDERK usado para evitar el mal olor de pies. Pies frescos, livianos como nuevos usando SUDERK. En venta en todas las farmacias y tiendas de Bolivia.

Distribuye en Bolivia: AMERICAN HOUSE LTDA, Casilla 681 San Martín 7156, Sud, COCHABAMBA.

## USE SUDERK



## Gobierno de la República de Bolivia

### Alianza para el Progreso

### CONVOCATORIA A PROPUESTAS

### Rehabilitación de la carretera

### Cochabamba-Santa Cruz

(Kms. 235-440)

Por orden del Sr. Ministro de Economía Nacional, se convoca a las Empresas pre-calificadas a la presentación de propuestas para la rehabilitación de la carretera Cochabamba-Santa Cruz 2do. tramo.

Los trabajos licitados serán ejecutados bajo el auspicio financiero del programa de la Alianza para el Progreso por Convenio suscrito entre los Gobiernos de Bolivia y los Estados Unidos de América.

Los planos y pliegos de especificaciones previo pago de \$b 1.500--., pueden ser retirados de la oficina del Consultor Demopolis and Ferguson-Galindo situada en la calle Santivanez 4064, Casilla 1105, Teléfonos 1384/7160 Cochabamba.

Las propuestas deberán ser presentadas de acuerdo a Ley, bajo doble cubierta cerrada y lacada dirigidas al Ministerio de Economía Nacional hasta horas 18:00 del día 29 de Noviembre de 1968

La Paz, 24 de Septiembre de 1968

**CORTADORA PARA VARILLAS DE HIERRO**

LA MEJOR AYUDA EN LA CONSTRUCCION DE HORMIGON ARMADO!!

redondo y plano desde 26 hasta 32 m/m. de grosor

HANSA LTDA. SECCION TECNICA  
Tels. 25219-12836-23661

## H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

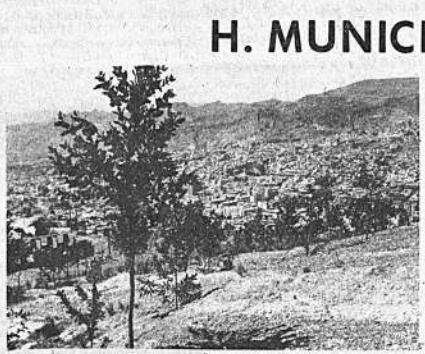
### SEGUNDO PLAN DE ARRANQUE DE LA CUENCA HIDROGRAFICA

### CELEBRANDO EL DIA DEL ARBOL

el Departamento de Forestación de Acción Comunal

Plantará miles de pinos en las faldas de los cerros de la ciudad con ayuda de todos los vecinos.

VECINO: COOPERA AL PLAN MUNICIPAL DE FORESTACION DE LA PAZ  
ACTO CENTRAL EL DOMINGO 6 DE OCTUBRE - Hrs. 10.00 EN VILLA DOLORES



## "Nunca somos insustituibles los hombres", dice Barrientos

El Presidente Barrientos hizo ayer una declaración refiriéndose a los rumores que circulan sobre su reelección como Presidente Constitucional para un segundo período consecutivo. El texto de esa declaración es el siguiente:

"Los hombres somos transitarios, y el mayor mérito es comprender esto transitariamente con el mejor servicio a la comunidad de que uno es capaz, para después dar paso a quienes deben seguir mejorando aquel servicio."

Me comuove profundamente el cariño y convencido respaldo

### Inspeccionaron zonas productoras de trigo

Técnicos del Programa Nacional Triguero, han concluido su inspección por zonas productoras de trigo en los distritos de Cochabamba, Chuquisaca, Tarija y Potosí.

Han observado el estado general de los ensayos de variedades y los lotes de multiplicación de la variedad mejicana Claro 67, que fueron sembradas durante el pasado período invernal.

La comisión estuvo integrada

por los doctores Gordon Van Eps, Clark Ballard y Austin Haus, miembros de la Universidad de Utah, Estados Unidos, que se encuentran en el país para cooperar al programa triguero con asesoramiento y ayuda técnica conjunta, con los ingenieros Luis Spaggi, Jefe Ejecutivo Nacional del Programa Triguero y Walter Carrera, del Departamento de Suelos del Ministerio de Agricultura.

La comisión durante su recorrido, impartió instrucciones a los agentes de Extensión Agrícola sobre procedimientos y requisitos a que deberán circunscribirse la multiplicación de las nuevas variedades de trigo mejicano Claro 67 y Jaral 66, a efectuarse a partir del próximo mes de noviembre. Estas nuevas variedades, sobresalen por su preocuidado (menor período vegetativo) y por su calidad harinera, correspondiente al tipo de trigo rojo, semiduro.

La comisión efectuó además, inspecciones a diferentes áreas del país con objeto de verificar el avance de las cosechas, porcentaje de recuperación, facilidades de almacenamiento y grado de comercialización de la variedad de trigo "Copos" sembrado durante el período agrícola 1967-68.

Se ha logrado asimismo, apreciar el incremento considerable en las actividades de producción de trigo, no obstante haber tenido que confrontarse con factores adversos durante el período de desarrollo de los trigos (heladas, granizos).

La comisión efectuó además, inspecciones a diferentes áreas del país con objeto de verificar el avance de las cosechas, porcentaje de recuperación, facilidades de almacenamiento y grado de comercialización de la variedad de trigo "Copos" sembrado durante el período agrícola 1967-68.

Se ha logrado asimismo, apreciar el incremento considerable en las actividades de producción de trigo, no obstante haber tenido que confrontarse con factores adversos durante el período de desarrollo de los trigos (heladas, granizos).

del pueblo en mi lucha contra los aventureros, apátridas y ensayistas que desafían la realidad con poses, tiranía, piedra y sangre y subversión financiada con propósitos comerciales. También veo el vigor y la actividad del pueblo cuando desafiamos las viejas estructuras y las herencias que nos dejaron la explotación y la anarquía, cuyos signos deben ser borados por el desarrollo, base de todas las justicias, de todo bienestar, de toda grandeza.

Por todo esto, sé de sobre que el pueblo, me eligió en forma tan masiva, me ratifica su confianza a cada instante. Y yo te reitero mi indeclinable propósito de servir sus caros intereses sin engañarlo, sin demagogia, sin vacilación; estando dispuesto a todos los sacrificios por lograr las aspiraciones y los justos anhelos de todos los bolivianos. Algunos pueden seguir equivocándose al calificar de demagogia o tiranía ciertas medidas de reordenamiento, de remodelación, promoción, cuyos resultados sólo cosecharán las generaciones venideras... Yo no trabajo para mí, yo trabajo para la Patria. Mis disposiciones sólo podrán ser examinadas más tarde.

Mi fidelidad, mi cariño y mi solidaridad con el pueblo se traducen en el respeto que profeso a sus leyes, a su paz y a su progreso. La síntesis será la satisfacción de ese pueblo ya celoso amante de su institucionalidad y la propia misa por el deber cumplido que culminará cuando yo entregue el Poder Legal a un digno representante del pueblo. Nunca somos insustituibles los hombres. Lo que si debemos lograr es de dejar de servir con todas nuestras fuerzas a nuestra comunidad nacional.

El pueblo me premiará dejándome descansar a partir del 5 de Agosto de 1970. Yo no conozco un descanso desde hace más de 2 años. No pienso descansar hasta el final de mi mandato en que me mantendré unido al trabajo y esperanza de los bolivianos que vienen en las grandes ciudades o en las pequeñas comarcas".

La confirmación de esa llegada



Los rectores de las siete universidades del país salen del despacho presidencial después de haber sostenido con él General Barrientos una entrevista de dos horas, ayer. Los informes sobre esa reunión fueron contradictorios.

## Alto funcionario de PMA llegará al país

El jefe ejecutivo para América Latina del Programa Mundial de Alimentos, A.B. Wojciech, llegará al país el miércoles 9 del presente, según se informó oficialmente en el PARR.

El nombrado funcionario analizará, durante los seis días que permanecerá en Bolivia, los proyectos que se ejecutan con la asistencia del Programa Mundial de Alimentos.

La confirmación de esa llegada

fue hecha por el Representante Residente de la FAO en el país, Ingeniero Augusto Rodríguez, al Programa de Auxilio y Rehabilitación Rural, que tiene a su cargo la asistencia alimentaria a campesinos que realizan obras en varios distritos rurales.

El PARR ha programado un itinerario para la inspección que realizará el nombrado ejecutivo del PMA.

El PARR ha programado un itinerario para la inspección que realizará el nombrado ejecutivo del PMA.

## Contradicторias versiones de la entrevista Barrientos-Rector

Los rectores de las universidades del país visitaron ayer al Presidente Barrientos. De esa entrevista, los rectores informaron una cosa y el Presidente otra negando que se hubiera tratado en forma gradual la participación actual del 2,5 por ciento de la renta imponible de la Nación".

La entrevista duró desde las once de la mañana hasta la una de la tarde y se realizó en el despacho presidencial. Asistieron los siete rectores de las universidades que existen en Bolivia y que en estos días participaron en una conferencia llamada como emergencia de los acontecimientos de violencia promovidos por universitarios.

El Rector de la Universidad Técnica de Oruro, Julio Garret, fue designado por sus colegas el portavoz del grupo ante los periodistas. En primer lugar, dijo, expresamos al Presidente que para devolver a las universidades, la paz necesaria se debe reponer al clima de garantías disponiendo la libertad de los estudiantes y catedráticos que actualmente están detenidos.

Según Garret, el Presidente habría prometido considerar ese problema en la medida en que se redigan las condiciones de pacificación.

Cuando le tocó hablar al Presidente, los rectores se habían ido del Palacio. Barrientos dijo que no les prometió nada sobre la libertad de estudiantes y catedráticos detenidos. "Les he expresado claramente que los que están comprometidos en actividades subversivas difícilmente van a recuperar su libertad". Sin embargo, algunos casos que no tengan gravedad van a ser revisados. En todo caso, el propósito de mi Gobierno es mantener las más cordiales relaciones con las universidades, pero en un plano del interés de la Nación".

El Rector Garret se refirió después al problema de las universidades. "De otro lado, dijo, deseó señalar que también se ha planificado para la inspección que realizará el nombrado ejecutivo del PMA.

El Rector Garret se refirió después al problema de las universidades. "De otro lado, dijo, deseó señalar que también se ha planificado para la inspección que realizará el nombrado ejecutivo del PMA.

teado ante el Supremo Gobierno la necesidad de que determinadas demandas económicas perentorias tales como la dictación de un Decreto que eleve al cinco por ciento la alegre, referirse a la concesión del impuesto sobre cigarrillos y cerveza destinado a la UMSA.

Garret dijo enseguida que le pidieron al Presidente extender el beneficio que ahora goza sólamente la Universidad de La Paz por concepto de un impuesto sobre cigarrillos y cerveza, a todas las universidades del país, a lo que afirmaron que su Gobierno quiere intervenir las universidades ya que más bien fortalecer la autonomía concediéndole mayores ingresos.

Las contradicciones fueron aún. Garret dijo que el Presidente prometió a los rectores una ratificación oficial en la que ratificó su posición de respeto a la libertad universitaria. Sin embargo, Barrientos dijo que ratificó la cláusula de la semana pasada sobre ese tema, pero que no es una nueva. "Pero también me firmó propósitos de tener la autonomía de Bolivia para que cualquier otra autoridad de Bolivia es sindicalista y soberana de Bolivia por sobre todas las cosas".

Al comenzar su declaración, el Presidente dijo que el futuro era garantizado con los recursos que aportó. Añadió que dijo a los rectores que aportó a la universidad, que tienen que mantener el equilibrio de nuestro presupuesto y no hay margen para otros aportes.

Sobre la ampliación del beneficio que solo recibe actualmente la



El Coordinador del Seminario del BID, Jaime Romero, fundador de la División de Adiestramiento del BID, en Washington, disertó sobre el tema: "Recursos Financieros del Banco Interamericano de Desarrollo". Participó el señor Roberto de Zayas García sobre el tema "Proyectos de Infraestructura en Campos de Acción". El Seminario ha sido seguido con interés por los 40 alumnos de alto nivel técnico nacional seleccionados para el efecto.

## SOBRE RECURSOS DEL BID SE HA AYER EN SEMINARIO DE ALTO NIVEL

Jaime Romero, funcionario de la División de Adiestramiento del BID en Washington, disertó ayer sobre el tema: "Recursos Financieros del Banco Interamericano de Desarrollo". Se refirió a los recursos de que dispone el BID para ejecutar los programas de desarrollo.

El Seminario que se realiza en esta ciudad, ha concitado el interés de los participantes que promueven debates extensos en la mesa redonda que se realiza al terminar cada conferencia.

### LOS RECURSOS DEL BANCO

El disertante presentó en forma esquemática las distintas clases de recursos con que cuenta el BID para aumentar la utilización de recursos de no miembros hacia América Latina, expresó que "el BID es principio, no seguirá la línea de permitir a los prestamistas aquirir mercancías y servicios en cualquier país del mundo".

Añadió que con ésta competencia, el BID tiene una parte considerable de su propio capital, dirigido a los países miembros.

También se refirió al incremento del valor de los recursos al respecto señaló que el BID como parte de sus recursos nacionales de capital o de fondos especiales, cualesquier país miembro que el BID considere de su interés, podrá ser adquirido.

El BID tiene la capacidad de pagar a los países miembros que el BID considere de su interés, podrá ser adquirido.

El BID tiene la capacidad de pagar a los países miembros que el BID considere de su interés, podrá ser adquirido.

El BID tiene la capacidad de pagar a los países miembros que el BID considere de su interés, podrá ser adquirido.

El BID tiene la capacidad de pagar a los países miembros que el BID considere de su interés, podrá ser adquirido.

El BID tiene la capacidad de pagar a los países miembros que el BID considere de su interés, podrá ser adquirido.

El BID tiene la capacidad de pagar a los países miembros que el BID considere de su interés, podrá ser adquirido.

El BID tiene la capacidad de pagar a los países miembros que el BID considere de su interés, podrá ser adquirido.

El BID tiene la capacidad de pagar a los países miembros que el BID considere de su interés, podrá ser adquirido.

El BID tiene la capacidad de pagar a los países miembros que el BID considere de su interés, podrá ser adquirido.

El BID tiene la capacidad de pagar a los países miembros que el BID considere de su interés, podrá ser adquirido.

El BID tiene la capacidad de pagar a los países miembros que el BID considere de su interés, podrá ser adquirido.

El BID tiene la capacidad de pagar a los países miembros que el BID considere de su interés, podrá ser adquirido.

El BID tiene la capacidad de pagar a los países miembros que el BID considere de su interés, podrá ser adquirido.

El BID tiene la capacidad de pagar a los países miembros que el BID considere de su interés, podrá ser adquirido.

El BID tiene la capacidad de pagar a los países miembros que el BID considere de su interés, podrá ser adquirido.

El BID tiene la capacidad de pagar a los países miembros que el BID considere de su interés, podrá ser adquirido.

El BID tiene la capacidad de pagar a los países miembros que el BID considere de su interés, podrá ser adquirido.

El BID tiene la capacidad de pagar a los países miembros que el BID considere de su interés, podrá ser adquirido.

El BID tiene la capacidad de pagar a los países miembros que el BID considere de su interés, podrá ser adquirido.

El BID tiene la capacidad de pagar a los países miembros que el BID considere de su interés, podrá ser adquirido.

El BID tiene la capacidad de pagar a los países miembros que el BID considere de su interés, podrá ser adquirido.

## Los rectores definen su posición frente a la crisis que afecta a la Universidad

Al concluir la XVIII Conferencia de Rectores, el Dr. Arce emitió un interesante documento suscrito por los Dres: Alfredo Arce Arce, Carlos Terrazas Torres, Arturo

Urcúa, Abelardo Villalpando, Julio Garret y Leonardo Conigli y que dice así: "Los Rectores y Directores Universitarios, conscientes de la necesidad de plantear los delictos problemáticos universitarios, sin duda, se han puesto de acuerdo en reflexionar y contribuir a la solución de ellos con sagacidad y sentido de prevención para preservar el principio de la Autonomía".

Que, en el seno de la XVIII Conferencia Nacional de Rectores y Directores Universitarios, con la responsabilidad que tienen como personalidades las Universidades Nacionales, han considerado de su deber formular las siguientes proposiciones:

PRIMERAS. Se solicita a los rectores para que asuman su responsabilidad de respetar el principio de la Autonomía, que en virtud de un decreto constitucional, rige la vida de las Universidades del país.

Demandar al Supremo Gobierno la libertad de los catedráticos y de los profesores detenidos en razón de sus luchas sindicales.

SEGUNDA. Exhortar a los estudiantes para que adopten una actitud seria y elevada, teniendo en cuenta que los actos de violencia pese a las sanciones y penas que se imponen, no detienen a los que las cometen.

TERCERA. Señalar por otra parte, que los hechos de violencia pese a las sanciones y penas que se imponen, no detienen a los que las cometen.

CUARTA. Igualmente convencidos de que las Universidades no pueden desentenderse del estudio y nobleza de los grandes principios que rigen la civilización, de aquellos que se relacionan con la preservación de la soberanía e independencia nacional, los Rectores y Directores Universitarios, en la Conferencia la recomendaron al Supremo Gobierno la creación de comisiones de alto nivel, integradas por rectores y directores de las Universidades para el estudio de problemas concretos y fundamentales con criterio científico y técnico inspirado en la cultura de la Nación y su modernización económica.

QUINTO. En lo tocante a los problemas económicos que interesan a las Casas de Estudio del país, se solicita que se conviertan en la prioridad de los recursos que se destinan a la Universidad.

SEXTO. Frente a la necesidad cada día más imperiosa de coordinar las labores de las Universidades creando los organismos y medios indispensables al efecto, plantearon en la Conferencia la creación de la Comisión de Universidades y Casas de Estudio.

SEPTIMO. La educación de la niñez y de la adolescencia es un proceso íntimamente vinculado a la enseñanza superior. Es tal como se ha planteado en la Conferencia que el Congreso debiera solicitar al Supremo Gobierno la reapertura del año escolar y la reconsideración de las medidas que impiden la realización de las vacaciones de invierno y verano.

SEXTA. La denunciante es Isabel Rocha, quien en un extenso memorial dirigido al Presidente y Vocales de la Corte señala: "El médico forense Dr. Orellana, luego de auscultarme, me informó que el correspondiente certificado emitido al entregararme me cobró la suma de 20

pesos. Yo reclamé por la improcedencia de ese cobro, por ser la justicia gratuita. El citado forense rehusó darme el certificado habiéndome tratado en forma torpe e insultante".

Dice la denunciante que en la Secretaría de Cárdenas se le informó que ningún cobro de dinero era lícito de parte de los médicos forenses, llenó el correspondiente certificado emitido al entregararme me cobró la suma de 20

pesos. Yo reclamé por la improcedencia de ese cobro, por ser la justicia gratuita. El citado forense rehusó darme el certificado habiéndome tratado en forma torpe e insultante".

Dice la denunciante que en la Secretaría de Cárdenas se le informó que ningún cobro de dinero era lícito de parte de los médicos forenses, llenó el correspondiente certificado emitido al entregararme me cobró la suma de 20

pesos. Yo reclamé por la improcedencia de ese cobro, por ser la justicia gratuita. El citado forense rehusó darme el certificado habiéndome tratado en forma torpe e insultante".

Dice la denunciante que en la Secretaría de Cárdenas se le informó que ningún cobro de dinero era lícito de parte de los médicos forenses, llenó el correspondiente certificado emitido al entregararme me cobró la suma de 20

pesos. Yo reclamé por la improcedencia de ese cobro, por ser la justicia gratuita. El citado forense rehusó darme el certificado habiéndome tratado en forma torpe e insultante".

Dice la denunciante que en la Secretaría de Cárdenas se le informó que ningún cobro de dinero era lícito de parte de los médicos forenses, llenó el correspondiente certificado emitido al entregararme me cobró la suma de 20

pesos. Yo reclamé por la improcedencia de ese cobro, por ser la justicia gratuita. El citado forense rehusó darme el certificado habiéndome tratado en forma torpe e insultante".

Dice la denunciante que en la Secretaría de Cárdenas se le informó que ningún cobro de dinero era lícito de parte de los médicos forenses, llenó el correspondiente certificado emitido al entregararme me cobró la suma de 20

pesos. Yo reclamé por la improcedencia de ese cobro, por ser la justicia gratuita. El citado forense rehusó darme el certificado habiéndome tratado en forma torpe e insultante".

Dice la denunciante que en la Secretaría de Cárdenas se le informó que ningún cobro de dinero era lícito de parte de los médicos forenses, llenó el correspondiente certificado emitido al entregararme me cobró la suma de 20

pesos. Yo reclamé por la improcedencia de ese cobro, por ser la justicia gratuita. El citado forense rehusó darme el certificado habiéndome tratado en forma torpe e insultante".

Dice la denunciante que en la Secretaría de Cárdenas se le informó que ningún cobro de dinero era lícito de parte de los médicos forenses, llenó el correspondiente certificado emitido al entregararme me cobró la suma de 20

pesos. Yo reclamé por la improcedencia de ese cobro, por ser la justicia gratuita. El citado forense rehusó darme el certificado habiéndome tratado en forma torpe e insultante".

Dice la denunciante que en la Secretaría de Cárdenas se le informó que ningún cobro de dinero era lícito de parte de los médicos forenses, llenó el correspondiente certificado emitido al entregararme me cobró la suma de 20

pesos. Yo reclamé por la improcedencia de ese cobro, por ser la justicia gratuita. El citado forense rehusó darme el certificado habiéndome tratado en forma torpe e insultante".

## PRIMER DIRECTORIO DE LA ASOCIACION BOLIVIANA DE EMPRESAS TELEFONICAS

La Asociación Boliviana de Empresas Telefónicas, fundada el 11 de marzo de 1968, en una reunión realizada en Santa Cruz, ha presentado a su primer directorio en un acto realizado en las oficinas de Teléfonos Automáticos S.A., de La Paz.

El directorio está integrado así: Presidente, Rafael Indaburu; Vicepresidente, Cnel. Miguel Muñoz; Directores, Erwin Gasser, Mario

Quiroga de la Serda, Armando Torrico y José Gutiérrez; Gerente, Guillermo Bilbao, la Vieja; Representante ante ENTEL, Humberto Morales; Representante ante el Consejo Nacional de Comunicaciones, Hugo Lara.

Portavoces de ABETDijeron que ese organismo tiene por objetivo general el de contribuir al desarrollo y perfeccionamiento de las telecomunicaciones nacionales.

La Corte recibió ayer una demanda escrita contra el médico forense Orellana, por cobro indebido de dineros por conceptos de reconocimiento médico legales.

La denunciante es Isabel Rocha, quien en un extenso memorial dirigido al Presidente y Vocales de la Corte señala: "El médico forense Dr. Orellana, luego de auscultarme, me informó que el correspondiente certificado emitido al entregararme me cobró la suma de 20

pesos. Yo reclamé por la improcedencia de ese cobro, por ser la justicia gratuita. El citado forense rehusó darme el certificado habiéndome tratado en forma torpe e insultante".

Dice la denunciante que en la Secretaría de Cárdenas se le informó que ningún cobro de dinero era lícito de parte de los médicos forenses, llenó el correspondiente certificado emitido al entregararme me cobró la suma de 20

pesos. Yo reclamé por la improcedencia de ese cobro, por ser la justicia gratuita. El citado forense rehusó darme el certificado habiéndome tratado en forma torpe e insultante".



## Arte y Cultura

## Recital de música de cámara se realiza hoy en paraninfo

El paraninfo de la Universidad Mayor de San Andrés servirá hoy, a las 18.30 para la presentación de cuatro jóvenes artistas.

Linas Dambraiva, interpretará en guitarra; Estudio Marieta, Adelita y Lágrimas, de Tárrega; y Asturias, de Isaac Albeniz.

Freddy Ortiz, violín, se presentará —acompañado por el pianista Raúl Barragán— con Largoño y Alegro, Sonata No. 4, de Handel; y Aria para la cuerda de Sol, de Bach.

La cantante Norah Zapata —junto a la pianista Beverly Wilson— interpretará "Tu le sai", de Torrelli; Se floride es fedele, de Scarlatti y "Heiden-Roslein", de Schubert.

## Muchacha de Hamburgo en Festival de Teatro

"La muchacha de Hamburgo", obra del escritor nacional Gastón Suárez Paredes será puesta en escena esta noche, a las 21.30, por el teatro Teatro Tiempo.

Esta presentación se realizará dentro del Festival Nacional de Teatro que tiene lugar en la sala "16 de Julio".

La actuación de esta noche será la penúltima del concurso artístico en el que intervienen una docena de conjuntos.

El Festival concluye mañana con la actuación del Teatro Ensayo de Filosofía con "La hermosa gente", de William Saroyan.

## Conferencia en el INEL

Néstor Romero, miembro del Instituto Nacional de Estudios Lingüísticos (INEL), disertará hoy, a las 18.30, sobre el tema: "Estructura del Idioma".

La conferencia se efectuará en la sede del Instituto (Casa de la Cultura). - Ingaví 916 y dentro del ciclo de disertaciones sobre lingüística, iniciado por la institución de investigaciones.

## Galería Naira editó su segundo boletín

La galería de arte "Naira" acaba de editar su segundo boletín informativo, el cual llega con comentarios, entrevistas e informaciones de carácter cultural.

Dirigido por Luis A. Ballón, el editorial de este boletín dice en una de sus partes: "Si tenemos conciencia, si existe en nosotros un poquito de verdadero patriotismo, tenemos que convenir en que la patria en primer lugar la conforma el pueblo, el ciudadano oscuro, con sus permanentes angustias, su infinita miseria, sus necesidades y sus dolores. Y si no hacemos algo por mejorar las condiciones de vida del habitante de esta parte del mundo, no podremos hablar nunca de dignidad y de otros términos igualmente vacuos para seguir engañando al campesino, al obrero, que son en todos los tiempos la base de sustentación de la dispersa nacionalidad".

Una entrevista al pintor Luis Zillert, el artículo "Libertad consagrada" de Antonio Toro; otro sobre el folclore boliviano y un reportaje sobre "un artista anónimo" Agustín Callisaya, completan el material del boletín.

César Espada, charango y guitarra, actuará —acompañado por la guitarra de Jorge Castro— con las interpretaciones de "El arriero", "Potosino soy" y "Paso del Condor".

Finalmente, Norah Zapata se presentará nuevamente para cantar "Thaya", "Juli" y "La Cualpable" junto al charango de César Espada y la guitarra de Jorge Castro.

## Muestra del Cine Brasileño continúa hoy con dos films

La Muestra del Cine Brasileño continúa hoy, a las 21.30 horas, con una sesión durante la cual se proyectarán dos películas: "Una alegría salvaje" (corto metraje) y "Bandoleros del Lampión".

Esta muestra cinematográfica se inauguró anoche en la sala de Apóstol, donde también serán proyectadas dos demás películas. Ha sido organizada por la Embajada del Brasil en nuestro país y se realiza bajo los auspicios del Ministerio de Cultura, Información y Turismo.

Los fondos que se recaudan durante la muestra de cine serán destinados a obras de beneficio.

## Agenda Cultural

PARANINFO UMSA, Hrs. 8.30. Presentación de los jóvenes intérpretes musicales Freddy Ortiz, Norah Zapata, César Espada y Linas Dambraiva.

CASA DE LA CULTURA (Ingaví 916) Hrs. 18.30. Conferencia de Néstor Romero sobre "Estructura del Idioma".

FESTIVAL NACIONAL DE TEATRO (Sala 16 de Julio) Hrs. 21.30. Presentación del elenco Teatro Tiempo con la obra "La Muchacha de Hamburgo" de Gastón Suárez Paredes.

MUESTRA DEL CINE BRASILEÑO (Sala 6 de Agosto), Hrs. 21.30. Proyección de las películas "Una alegría salvaje" (corto metraje) y "Bandoleros del Lampión".

MUSEO NACIONAL DE ARTE. Salas Temporales: Exposición de las últimas obras del pintor Antonio Maraca.

GALERIA NAIRA. Muestra de acuarelas de Antonio Toro.

ESCUELA DE ESTUDIOS MILITARES. Conferencia de Rodolfo Salamanca sobre el tema: Clases Sociales en Bolivia, Estudio Comparativo con los países de América Latina.

ATELLIER 01. Exposición conjunta de Juan Ortega Leyton y Moisés Chire Barrientos.

TALLER ITURRI (Calla 21 Calacoto) Exposición permanente de las obras del ceramista y pintor Manuel Iturri Guzmán.

GALERIA ISLA (Av. Santa Cruz 1280) Muestra permanente de obras de escritores y pintores bolivianos.

SALÓN MUNICIPAL DE EXPOSICIONES. Muestra pictórica de Pepe Luque.

DISCOTECA UMSA, Hrs. 16. Audición dedicada a Federico Chopin. De este autor serán difundidas las siguientes obras:

1. Sinfonía, comística Op. 53 por la Filarmónica de N. York con la dirección de Dimitri Mitropoulos.

2. Una vida de héros por la sinfónica de Boston bajo la dirección de Charles Munch.

3. Don Quijote, por solistas y orquesta sinfónica NBC, con la dirección de Arturo Toscanini.

4. Cinco lieder por la soprano Kirten Flagstad acompañada por el pianista Edwin Mc Arthur.

DISCOTECA UMSA, Hrs. 16. Audición dedicada a Federico Chopin. De este autor serán difundidas las siguientes obras:

Concierto 1 en mi menor Op. 11 para piano y orquesta por el pianista Paul Badura-Skoda y orquesta de la Ópera del Estado de Viena bajo la dirección de Arthur Rodzinski.

2. Sonata No. 2 en si bemol menor 0.35 por el pianista Wilhelm Backhaus.

3. Cuatro Baladas por la pianista Ginette Doty.

4. Concierto para piano y orquesta No. 2 en fa menor, Andante spianato, Gran Polonesa en mi mayor Op. 22, y Nocturno póstumo por el pianista Tomás Vašary y Filarmónica de Berlín con la dirección de Janos Kukla.

## ENCICLOMANIA N 4



## ENCICLOMANIA N 5



## García Márquez obtiene nuevo premio con su novela "Cien años de soledad"

CHIACIANO, ITALIA, 1 (APF). El escritor colombiano Gabriel García Márquez obtuvo anoche aquél el premio "Chiaciano", de un valor de seis millones de liras por su obra "Cien Años de Soledad".

La ceremonia de atribución del premio tuvo lugar en la sala de fiestas del balneario de Chiaciano (Siena), en presencia de las autoridades civiles y de numerosas personalidades del arte y las letras.

El "Premio Chiaciano" será entregado a García Márquez en el curso de su próximo viaje a Italia.

## LO PREVISIBLE DE GARCÍA MARQUÉZ

ROMA, 1 (Inter Press Service) (Por Vicente Salsilli).— Era de esperar que en cualquier momento se produjera la noticia de que de su aparición en Buenos Aires, en la primavera de 1967, "Cien Años de Soledad", del escritor colombiano Gabriel García Márquez ha batido un récord de ventas que ninguna otra edición testimonia el fervor, el entusiasmo increíble y el movimiento ininterrumpido de que, por fin en latinoamericana, ha salvado la época de la gran novela, seguramente aquella que rescataría el género de los maleficios (o lugar común) plegándose frecuentemente por la trascendida cifra europea) según los cuales una inminente decadencia se apoderaría de la novela y preanunciaba su extinción.

Asimismo, el terremoto que en el campo de la literatura —y ahora no sólo latinoamericana— provoca la lectura y el conocimiento poético sobre una realidad insospechada y tremenda al que se accede gracias a los Buendía, Macondo y los tiempos universales que convergen sobre este pueblo donde se abre el "arte luciferino" de su autor (como deslumbradamente refiere uno de sus pares, Mario Vargas Llosa, en un reciente comentario de "Cien Años"), también irrumpe (esta vez sobre las fórmulas, inhóspitas para las obras renovadoras).

Ahora (y eso que recién comienza) la novela de García Márquez acaba de arrebatar el premio "Chiaciano" correspondiente a 1968, dotado de dos millones de liras, 3.300 dólares— discernido en favor del mago colombiano por su composición del jurado, original y receptivo que avizoró en "Cien años de soledad", traducida al italiano y editada por la Cas Feltrelini (que se ha convertido en faraz impulsor de lo latinoamericano en la peninsula), un mundo neovisco, rico y significativo a la vez que cándidas y renovador, frente a las cansadas y retrasadas novelas europeas y los últimos tiempos. El anejo de la importancia de este premio está dada por su mecenazgo por el que se presta la intervención directa del público, que presenta sus libros favoritos, entre los cuales se pronuncia el jurado, así, por ejemplo, en esta edición del Chiaciano, que incluye algunos títulos que llegaron prescindiendo de la Secretaría del concurso, cuyos oficios no impidieron que después de dos días de acaloradas discusiones se impusiera la novela de García Márquez.

Asimismo, el terremoto que en el campo de la literatura —y ahora no sólo latinoamericana— provoca la lectura y el conocimiento poético sobre una realidad insospechada y tremenda al que se accede gracias a los Buendía, Macondo y los tiempos universales que convergen sobre este pueblo donde se abre el "arte luciferino" de su autor (como deslumbradamente refiere uno de sus pares, Mario Vargas Llosa, en un reciente comentario de "Cien Años"), también irrumpe (esta vez sobre las fórmulas, inhóspitas para las obras renovadoras).

La novela de García Márquez llegó al premio respaldada por un amplio éxito de ventas y una crítica clamorosa. Un diario italiano informa sobre la personalidad novelística del escritor anclado en la realidad colombiana, su infancia, los relatos que entonces le contaba su madre y que, secretamente, constituyen la fuente de sus temas y historias.

## PEÑA FOLKLORICA PREPARA FACULTAD DE ECONOMIA, UMSA

El quinto curso de la Facultad de Economía de la Universidad Mayor de San Andrés está preparando una velada folklórica que se realizará mañana, a las 20 horas, en los salones del Comedor Universitario.

En la oportunidad actuarán Los caminantes, Los Jairitas, Los Caminos de la Alba, Los Andinos, Los arrieros, Trío Universo, José Zapata, Los Zorzales, Hugo Leal, Los Mayas, Susana Jofré y Conjunto Tarjetón.

## OFRECEMOS AL COMERCIO DE BOLIVIA

Máquinas de peluquería eléctricas  
Máquinas para peluqueros, tijeras, navajas  
Material eléctrico  
Máquinas de coser, bicicletas, lustradoras eléctricas  
Repuestos para bicicletas  
Cámaras y neumáticos DUNLOP  
Yunque  
Capilios metálicos para todo uso  
Metros de madera, flexómetros  
Limas Nicholson USA,  
Limas Checoslovacas  
Herramientas Stanley  
Máquinas industriales para zapatería y confecciones  
Cuerdas finas para guitarra, violín, mandolina, etc.  
Pilas Batería y York  
Lija para agua, fierro y madera  
Ferrería en general.  
Pedidos al por mayor: American House Ltda. Calle 681, Av. San Martín 7156. Sud Cochabamba,

## UNIVERSIDAD TECNICA DEL BENI "GRAL. JOSE BALLIVIAN"

## Provisión de Cátedras

## FACULTAD DE ZOOTECNIA

- Cátedras:  
1. Álgebra y Trigonometría  
2. Química Inorgánica y Orgánica  
3. Zoología  
4. Sociología y Extensión  
5. Botánica

Los postulantes deberán inscribirse y presentar sus documentos titulares, certificados, tesis, etc., en la Secretaría General de la Universidad Técnica del Beni "Gral. José Ballivian" hasta el 10 de octubre de 1968, horas 18.

La calificación de méritos y recepción de exámenes, se efectuará del 10 al 15 de noviembre de 1968.

Mayores informaciones, serán proporcionadas en la Secretaría General de la Universidad.

Trinidad, 22 de agosto de 1968.

Presidente y Secretario General del Comité Pro Universidad Beniana.

## UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRÉS

NOMINA DE ALUMNOS DEL INSTITUTO SUPERIOR CIENCIAS BASICAS, PRIMER Y SEGUNDO SEMESTRE 1967, QUE NO LEGALIZARON SUS INSCRIPCIONES PERO FALTÓ DE ALGUNOS REQUISITOS, Y CUYO INCUMPLIMIENTO DARA LUGAR A LA ANULACION DE SUS MATRICULAS Y DE LAS MATERIAS QUE HUBIERAN APROBADO, SI EN EL PLAZO DE 30 DIAS A PARTIR DE LA FECHA NO LLenan DICHOS REQUISITOS.

Alondra C. Edmundo	Datos generales
Berberti Arce Osvaldo	Fotos. Datos generales
Burgos Zenteno Javier	" "
Castillo Simbrón Oscar	Certificado médico. Cert. egres.
Cerrito Ayora Freddy	UPTK.
Condorio Niño Humberto	Certificado médico.
Chávez Salomón Danilo	Certificado médico.
Dávalos Brozofka Jorge	Certificado médico. Cert. egres.
Escobar Jarandilla Froilán	Certificado médico.
Fernández Aguirre Jorge	Fotografías.
Flores Villalba Abel	Certificado médico.
Fosati Zabala Enrique	Diploma Bachiller Humanidades
García Rivero Gilberto	Certificado médico.
García Rivero Miguel	Fotografías. Datos.
Guarachi Mita Adrián	Certificado médico.
González Reyes Freddy	Certificado médico.
Hassenteufel Gil Edmundo	Certificado médico.
Heredia Miranda Juan	Certificado médico.
Hinojosa Valdez Fernández	Certificado médico.
Jahúregui Montero Augusto	Certificado médico.
Jordán Cárdenas Pedro	Certificado médico.
Jurado Rodrigo W. Jorge	Certificado médico.
Kuljis Drárcic Igor	Certificado médico.
Liendo Ocampo Eduardo	Certificado médico.
Loayza Urta Jaime	Certificado médico.
Lovera Andía Gastón	Diploma Bachiller Humanidades
Luna Ríos Carlos Juan	Certificado médico.
Mendoza Ortíz William	Certificado médico.
Miranda Quiroga Hugo	Datos generales. Fotos.
Montoya Cardozo Víctor	Certificado médico.
Morales Cachacatí Cuclio	Cert. Notas Egreso UPTK.
Morales Mendoza Nigel	Certificado médico.
Morales Urquiza Javier	Certificado médico.
Morató Baldi Jaime Ramiro	Datos generales. Fotos.
Murillo Estrada Eulogio	Cert. Examen Ingreso. Certificado médico.
Navarro Herbas Carlos	Datos generales. Fotos.
Navia Suárez José	Certificado médico.
Nogales Blanco José Luis	Certificado médico.
Ossio Velasco René	Certificado médico.
Pérez Vásquez Federico	Certificado Médico
Pino Sanglona Javier	Certificado médico.
Pinto Carrizana Mario Pablo	Certificado médico.
Rojas Terrazas Andrés	Fotografías.
Romero Candia Carlos	Certificado médico.
Sánchez Ortuño Edmundo	Certificado médico.
Segales Nina Alberto	Certificado médico.
Stotelo Yáñez Jorge	Diploma Bachiller Humanidades
Torres Wilde Oscar	Certificado médico.
Unzueta Zegarra Emilio	Diploma Bachiller Humanidades
Valencula Siles Hugo	Sin documentos.
Vargas Mendoza Osvaldo	Datos generales. Fotos.
Vargas Pardo Carlos	Certificado notas.
Vargas Romero Nemo	Datos generales. Fotos. etc.

La Paz, 30 de septiembre de 1968

Modesto Santa Cruz Rodríguez, JEFE DE KARDEX DEL RECTORADO.; Es conforme: Dr. Jaime Iturri Salinas, SECRETARIO DEL RECTORADO.

## centro de arte y cultura

## ULTIMOS DIAS DE INSCRIPCION

Miércoles, Jueves y Viernes de 10 a 12 Hrs.  
y de 16 a 20 Hrs.

Sábado de 10 a 18 Hrs.

Los cursos se inaugurarán a partir de la presente semana; se ruega a los señores alumnos

informarse acerca de la fecha de iniciación de sus clases.

Avda. Arce # 2180

Telf. 28964



## AGENDA FEMENINA

### ASOCIACION DE DAMAS DIPLOMATICAS Y EXTRANJERAS

Ingenieros Agrónomos realizarán un té-rummy mañana en casa de la señora Angélica de Salas.

Los miembros de la Sociedad de Damas Diplomáticas y Extranjeras se reunieron ayer en la residencia del Embajador de México. En esa ocasión dieron la bienvenida a los nuevos miembros, estos son la esposa del Embajador del Uruguay, señora de Guadalupe Ana María de Paz del Brasil, y señora Betty de Fazett de USAID.

### ASOCIACION DE DAMAS AMERICANAS

La Asociación de Damas Americanas prepara para el sábado una kermesse en los jardines de la residencia del Embajador de los Estados Unidos. Los fondos recaudados están destinados a las obras sociales que realiza la institución.

La kermesse comenzará a las diez de la mañana y concluirá a horas 17. Se ofrecerán variedad de platos, helados y refrescos. Se venderán juguetes de navidad, artículos para el hogar y otros. Además se rifarán valiosos premios.

### ASOCIACION DE ESPOSAS DE INGENIEROS AGRONOMOS

La Asociación de Esposas de

### OLLA DEL POBRE

Las señoritas encargadas de la Olla del Pobre han preparado para el viernes un té-rummy dentro de la campaña de recaudación de fondos de la institución. La reunión será en el Club de La Paz.

### U.M.A.

La Unión Americana de Mujeres efectúa hoy a horas 18 y 30 su reunión ordinaria. Asistirán como invitada especial la señora Zofia de Antezana Tarcz, Presidenta honoraria quien informará sobre su viaje a los Estados Unidos y su visita a la Matriz de la Institución en Nueva York.

### ASOCIACION NACIONAL DE MADRES

La Asociación Nacional de Madres auspicia el jueves una conferencia a horas 18 en el Club de La Paz. Los temas de ésta serán "La educación de los hijos" y "Problemas de la juventud" desarrollados por la señora Norah Oldkivies.

Susana Palazzi Quiroga invita el sábado una saeteña para celebrar su cumpleaños.

### COMPROMISO

Ayer celebró su cumpleaños el señor Gonzalo Alborat de Villegas.

Sus amigos estuvieron a felicitarle.

### CUMPLEAÑOS

La señora Nelly U. de Escobar

reunió hoy a un grupo de amigas en su costura.

### MATRIMONIO

En la ciudad de Buenos Aires

se ha realizado la boda de la señora

San José se reúnen en un té en la Embajada del Ecuador para despedir a la señora Alicia de Dos Santos.

### COMIDA DE AMIGAS

La señora Olga H. de Forno

invitó ayer un té a un pequeño grupo de amigas.

### COMIDA DE AMIGAS

En días pasados ofreció un té la señora Raquel Saint Loup de Galindo.

### COMIDA DE AMIGAS

La señora Olga Martínez de Bejarano celebró su cumpleaños. Con este motivo invitó un té a las personas amigas que estuvieron a felicitárla.

### COMIDA DE AMIGAS

Ayer celebró su cumpleaños el doctor Jorge Serrano R. Recibió las felicitaciones de sus amigos.

### COMIDA DE AMIGAS

El señor Fernando Alvarez Roche y su esposa Susana Patricia Machicaco ofrecieron una cena a un grupo de sus relaciones sociales.

### COMIDA DE AMIGAS

Los socios del Club Splendid

preparan para el viernes una fiesta en los salones del Club Hípico "Los Sargentos".

### COMIDA DE AMIGAS

Antonio Mariaca es objeto de

multiples atenciones con motivo de su próximo viaje a España donde realizará sus estudios universitarios.

### COMIDA DE AMIGAS

El Consejero de la Embajada de Estados Unidos y la señora Fischer ofrecieron ayer un cocktail

### COMIDA DE AMIGAS

En la facultad de Ciencias Médicas "Madalen" Recife, Estado de Pernambuco, República del Brasil, forma solemnemente recibió el título de Médico-Cirujano el estudiante boliviano Luis Oscar Mena Bustillo, quien en la actualidad sigue importantes cursos de especialización. El nuevo médico, se destacó como alumno en la citada facultad.

### COMIDA DE AMIGAS

FORMACION POPULAR IBEAS

Cursillo para amas de casa

### DECORADO DE TORTAS Y PASTILLAJE

Nuevo turno: de 15.00 a 16.30 (3 a 4.30 de la tarde).

Del lunes 7 al viernes 18 de octubre - AULA: "B"

Orientadora: Sra. Nelly Mostajo

Próximos Cursillos: CIUDAD DEL NIÑO (8 al 11 de octubre)

19 a 20.30

### COMIDA DE AMIGAS

PLANIFICACION FAMILIAR (14 al 18 de octubre) 19 a 20.30

IBEAS: Avenida Arce, 2147 - Tel: 2-5667 - 2-9430

### Misas

La esposa, e hijos del que en vida fue ejemplar esposo y padre

### DR. ARMANDO CARRASCO AVILA (Q.E.P.D.)

Manuel Torondo, esposo; Julio, Aida, Luisa, Donato y Adalberto Torondo Vásquez, hijos; Antonio, hermano; Pastora, Josefina, Ivonne y Naro, hijos políticos; los primos, sobrinos y demás familia, invitan a sus amistades y personas piadosas, se dignen asistir a la traslación de los restos, al Cementerio General el día de hoy miércoles 2 a horas 16.00.

El cortejo fúnebre partirá de la calle Yanacocha # 545. Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, octubre de 1968

### DR. ARMANDO CARRASCO AVILA (Q.E.P.D.)

Invitan a sus parientes, amigos y personas piadosas, se dignen asistir a la misa que recordando los siete años de su sensible fallecimiento, se celebrará el día de mañana jueves 3 del presente, a Hrs. 11:30 en la iglesia de los Reverendos Padres Carmelitas.

La Paz, Octubre de 1968

### DR. ARMANDO CARRASCO AVILA (Q.E.P.D.)

Elevad una oración por el eterno descanso del que en vida fue ejemplar esposo:

### Doctor LUIS CASTRO PINTO GARCIA

Nelly Moreno vda. de Castro Pinto, invito a sus amigos, personas piadosas, residentes Chuquisaqueños y Benianos, a la misa que recordando el primer año de su sensible fallecimiento se mandará oficiar en el templo de Los Carmelitas el día jueves 3 a horas 11:00 a.m.

Será favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente, el duelo se despide por tarjetas.

La Paz, 2 de octubre de 1968.

### DR. ARMANDO CARRASCO AVILA (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Los hijos Hugo, Betty, Rosario, Ar. Mario; hijos políticos, Augusto Pérez, Julio Gonzales, Re Mendítez, Guido Espinoza, hermanos Rosa Vélez vda. de García, Jorge Vélez Ocampo (ausente); nietos, primos sobrinos, ruegan a Día, y en especial a la Asociación Cristiano Femenina, asistir a la misa que se llevará a cabo el día jueves 3 a horas 11:30 en la iglesia de San Juan de Dios.

El duelo se despide en la puerta del templo.

La Paz, septiembre de 1968

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada madre

### Sra. ANA HORTENSIA VELEZ vda. de MERCADO (Q.E.P.D.)

Recordando los ocho días del sensible fallecimiento de la que en vida fue venerada



# Avisos Económicos



## ULTIMAS NOVEDADES

El Libro del Ama de Casa 1968. Johnson - Explorando la Matemática tomos I, II, III y IV. Ryder. Ingeniería Electrónica. Kissam. Topografía para Ingenieros. Rees y Sparks - Algebra y Trigonometría - Rees y Sparks - Álgebra intermedia. Kohler - 101 Recetas para dormir bien. Lagen - Microscopio eléctrico. humana - Atlas. Adquierenlos en:

GIBERTY Y CIA. S.A.  
Comercio 1270-80 Casilla, 195  
La Paz.



## Departamentos-Habitaciones

## EN SOPOCACHI

Alquilo hermoso dormitorio lleno sol, mucho confort. Teléfono 28079. (29-5/24713.-)

## ALQUILLO

Pieza amoblada, Miraflores - Juan de Vargas No. 6. (1-3/24746.-)

## ALQUILLO PIEZA

Y cocina. Chaco y Luis Crespo 70. (2-3/24669.-)

## EN ALQUILER

O ANTICRETICO céntrico departamento independiente, dos dormitorios, planta baja, Plaza España, Sopocachi. Referencias: Teléfono 24709. (2-3/24680.-)

## LOCAL

Tienda con trastienda o pieza interior, grande necesito. Llamar teléfono 12698, preferible Av. Pando, Montes, América o Illampu. (2-4/24685.-)

## SE ALQUILA

A caballero solo dos habitaciones amuebladas y baño privado. Referencias: teléfono 11053 u Oficio de la Vega 218. (2-5/24686.-)

## CASA EN VENTA

## DANIEL EL TRAVIESO



Esta noche se me presentó la oportunidad de escoger entre cuidar a Daniel o cuidar a los cuatro hermanitos. Naturalmente, escogí Horrigan.

## CASA EN VENTA

A cuadra y media Plaza Villarruel 45.000. Otra calle - Otra calle Cervantes, diez habitaciones 72.000.- Otro lote Villa Papón, papelería al día. Referencias: Yanacocha 365, oficina 6. (2-4/24711.-)

## SE DA EN ATICRETICO

Una pequeña casa vacía céntrica a matrimonio joven, prolongación Sucre. Referencias: Calle Colón entre Indaburo No. 663. (1-3/24654.-)

## VENDO CASA

Y lote, ocasión. Ingavi 958, teléfono 20364. (24-8/24388.-)

## VENDO CASA

Casa con más galpones, especial industria avícola. Referencias: Indaburo 1256. (2-3/24687.-)

## VENDO CASITA

Desocupada, barrio Obrero, cancha Bolívar. Ayacucho 213. (2/24692.-)

## VENDO

## DIVULGUELO



## UNDERWOOD

11, 15, 19 pulgadas, nuevas, líquido ocasión. Comercio 934, oficina 6. (1-3/24750.-)

## VENDO

Torno mecánico trifásico. Ilumani 1606. (29-4/27780.-)

## CIGARROS (PUROS)

ESPAÑOLES. Cedros-detalles-mín. Librería ALIAGA, Colón 520. (29-9/24716.-)



## ACADEMIA DE PEINADOS

"KARINA" le enseña a peinar en 3 meses, pura práctica. Graneros No. 525, lado Luz Aurora. (27-3/24755.-)



## AVISO

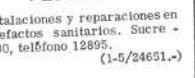
La libreta No. 11505 del Banco Central de Bolivia, extraída por el interesado queda nula para su uso normal. El interesado. (2-3/24668.-)

## GUITARRA

De excelente calidad para concierto compra. Teléfono 25244. (1-8/24745.-)

## CINE INSTALADO

Equipo nuevo 35 m.m. "De Vry" vendido ocasión. Referencias: Parada 9, final, Tembladerani (2-12/24738.-)

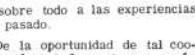


## PLOMERIA

Instalaciones y reparaciones en artefactos sanitarios. Sucre 1330, teléfono 12895. (1-5/24651.-)

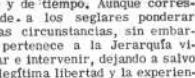
## TECNICO MATRICULADO

Efectúa planos de construcciones existentes para legalización Municipal, alcarillando, copias. Obispo Cárdenas 1470 (2-12/24671.-)



## EN VENTA

## Terreno 300 metros, km. 6 la fábrica Antaki. Referencias: Baptista 5940. Librería Teval. (2-5/24616.-)



## SUCRE

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, cuartos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

## EL VATICANO DA NORMAS PARA EL...

(Vienen de la página 3)

y sobre todo a las experiencias del pasado.

Da la oportunidad de dar coherencia habrá que juzgar, según las distintas circunstancias de lugar y de tiempo. Así corresponde a los seglares ponderar estas circunstancias sin embargo se convierta en práctico.

El cultivo de la verdad exige también que brille la claridad en la exposición y en la confrontación mutua de la opinión de cada interlocutor, no sea que las mismas palabras, empleadas con distinto significado, intencionan ocultar las diferencias más que superarlas. Esto requiere que se sepa claramente en qué sentido emplean ambas las palabras, para que, quitando toda ambigüedad la discusión proceda rectamente.

El diálogo doctrinal necesita valentía no sólo para exponer con sinceridad las propias opiniones, sino también para admitir la verdad, incluso cuando ésta convenga de tal forma al interlocutor, que se ve obligado a reconocer, al menos en parte, la propia postura especulativa y práctica.

El diálogo para nada servirá el peligro de réplica en la convivencia "pluralista" de nuestro tiempo; por eso es necesario preparar a los fieles, para que sepan afrontar ese peligro, sobre todo en el diálogo público. Una buena preparación será de gran provecho para la maduración de la fe. En el diálogo público, además, los interlocutores tienen ocasión de expresar su doctrina a los oyentes, a quienes no podrían llegar de otra manera.

El diálogo de los creyentes con los no creyentes, a pesar del peligro que lleva consigo, no sólo es posible sino también recomendable. Puede versar sobre todos los temas que están al alcance de la inteligencia humana: religiosos, filosóficos, morales, históricos, políticos, sociales, económicos, técnicos y culturales en general. La fidelidad, con que el cristiano acepta los bienes de orden espiritual y corporal pide que reconozca esos bienes allí donde los encuentre. Este diálogo puede tratar también sobre los beneficios provenientes de las verdades del orden sobrenatural para la vida y la cultura humana.

Finalmente el cristiano sabe que no se puede pretender de la fe la respuesta a una clase de problemas, pero conoce por la misma fe el espíritu y el método con que se han de abordar tales cuestiones, sobre todo en el campo de lo temporal, que es como una gran puerta a la investigación.

En cuanto a la dificultad proveniente de la cohesión interna de un sistema, es necesario recordar que el diálogo es posible aduciendo los interlocutores estén de acuerdo solo en parte. Si un sistema posee verdades y bienes, que no reciben necesariamente su significado y su importancia del mismo modo que podrían desligarse de él, es suficiente aclararlas para lograr un cierto consentimiento.

En cuanto a la dificultad proveniente de la cohesión interna de un sistema, es necesario recordar que el diálogo es posible aduciendo los interlocutores estén de acuerdo solo en parte. Si un sistema posee verdades y bienes, que no reciben necesariamente su significado y su importancia del mismo modo que podrían desligarse de él, es suficiente aclararlas para lograr un cierto consentimiento.

En los hombres, incluso entre los distanciados por las opiniones más dispares, pueden encontrarse algunos puntos de conver-

gencia y de comunicación. Partiendo pues, de la cohesión interna de los sistemas, hay que admitir en el diálogo, distintos grados de diálogo, porque puede suceder que éste se logre mejorando de ellos. En especial advirtiéndose que las realidades humanas tienen su legítima autonomía y que por consiguiente la discrepancia en las realidades religiosas no impide necesariamente un cierto consentimiento en las realidades temporales.

No se puede negar por lo demás que el diálogo resulta más difícil, cuando los interlocutores tienen una distinta noción de verdad y no están de acuerdo en los mismos principios de razón. Si esto sucediera es propio del mismo diálogo intentar llegar a una tal noción de la verdad y de los principios racionalistas, que pueda ser aceptada por todos. Y si no pudiera conseguirse, no se crea por eso que el diálogo ha perdido todo su valor, no es poco fijar los límites, más allá de los cuales no se puede avanzar. No es suficiente querer cualquier punto para establecer el diálogo.

Difícilmente se puede evitar el peligro de réplica en la convivencia "pluralista" de nuestro tiempo; por eso es necesario preparar a los fieles, para que sepan afrontar ese peligro, sobre todo en el diálogo público. Una buena preparación será de gran provecho para la maduración de la fe. En el diálogo público, además, los interlocutores tienen ocasión de expresar su doctrina a los oyentes, a quienes no podrían llegar de otra manera.

El diálogo de los creyentes con los no creyentes, a pesar del peligro que lleva consigo, no sólo es posible sino también recomendable. Puede versar sobre todos los temas que están al alcance de la inteligencia humana: religiosos, filosóficos, morales, históricos, políticos, sociales, económicos, técnicos y culturales en general. La fidelidad, con que el cristiano acepta los bienes de orden espiritual y corporal pide que reconozca esos bienes allí donde los encuentre. Este diálogo puede tratar también sobre los beneficios provenientes de las verdades del orden sobrenatural para la vida y la cultura humana.

Finalmente el cristiano sabe que no se puede pretender de la fe la respuesta a una clase de problemas, pero conoce por la misma fe el espíritu y el método con que se han de abordar tales cuestiones, sobre todo en el campo de lo temporal, que es como una gran puerta a la investigación.

En cuanto a la dificultad proveniente de la cohesión interna de un sistema, es necesario recordar que el diálogo es posible aduciendo los interlocutores estén de acuerdo solo en parte. Si un sistema posee verdades y bienes, que no reciben necesariamente su significado y su importancia del mismo modo que podrían desligarse de él, es suficiente aclararlas para lograr un cierto consentimiento.

En los hombres, incluso entre los distanciados por las opiniones más dispares, pueden encontrarse algunos puntos de conver-

## PINTAMOS INTERIORES

Colocamos vidrios, pulido, plastificado pisos. Teléfono 2813 (2-8/24674.-)

## Empleados

SECRETARIA. Diríjase a caja corriente 3077, indicando tener experiencia cargos, desempeños, hasta el 7 de Octubre. Anotar la dirección de domicilio. (2-3/24664.-)

## SE NECESITA

SECRETARIA. Diríjase a caja corriente 3077, indicando tener experiencia cargos, desempeños, hasta el 7 de Octubre. Anotar la dirección de domicilio. (2-3/24664.-)

## SE PRECISA

Farmacéutica para el interior. Diríjase: Lucas Jaimes 2172, Miraflores. (1-4/24748.-)

## Vehículos

LANDER ROVER, modelo 1967, motor standard. Referencias: Avenida Busch 1994. (2-16/24675.-)

## VENDO JEEP

LANDER ROVER, modelo 1967, motor standard. Referencias: Avenida Busch 1994. (2-16/24675.-)

## Oruro

TERRENO 300 metros, km. 6 la fábrica Antaki. Referencias: Baptista 5940. Librería Teval. (2-5/24616.-)

## EN VENTA

TERRENO 300 metros, km. 6 la fábrica Antaki. Referencias: Baptista 5940. Librería Teval. (2-5/24616.-)

## SUCRE

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño. Instalaciones agua, luz, y dos cuartos de la Plata principal. Se la vende con juegos de living, comedor, dormitorio, Referencias: Calle San Alberto No. 462, preguntar al Sr. V.B. Orgaz o de 13 a 14 horas. (2-12/CPC)

EN SUCRE, se vende casa nueva con pisos macizos, tiene ocho habitaciones, cuarto de baño

## CAMPESINOS...

(Viene de la página 1)  
Aranchia y Vargas Jordán. El Ministro volvió a subrayar los conceptos vertidos en la sesión de la Asamblea reiterando que el pacto militar -campesino es una simple alianza contra el atraso, que el Ejército no entrega armas al campesino y que si estos están armados es porque existe una relación a la que ellos defienden.

Los diputados Aranchia y Vargas insistieron en sus puntos de vista y señalaron que los constantes choques de grupos armados de campesinos son una consecuencia del denominado "armamentismo" y que, si bien FSB -dijo el primero de ellos- se siente y es amigo de los campesinos, está contra el peligro de tal armamentismo. So calificó de falsa la afirmación del Ministro sobre la no existencia de miles y los petiarios se refirieron nuevamente a los artículos de prensa que muestran a campesinos armados.

### "NO SEREMOS DESARMADOS"

Después hablaron los representantes campesinos, los cuales, expresivamente, admitieron que el campesinado tiene armas y que nadie se las podrá quitar. El diputado Villegas dijo: "No vamos a permitir que nadie nos desarme. Necesitamos esas armas y seguiremos comprándolas con nuestra plata".

Otros parlamentarios falangistas (Stampi y Vásquez Michel) negaron que fuese genuina la representación campesina presente en el Legislativo y afirmaron que "no ha terminado la explotación política en el campo".

Zacarías Plaza, del MPC, después de señalar que tenía escrito un poema sobre "los sueños" del diputado Del Villar, respondió a las preguntas que los petiarios habían presentado al Ministro. Su posición fue similar a la de los representantes campesinos.

Todos los diputados de esta brigada admitieron que hay grupos armados y que no existen dispuestas a que "nadie" les quite las armas.

Eso dio pie para que la oposición falangista reforzara sus argumentos sobre la ilegalidad de la presencia armada de campesinos, cuando existen las fuerzas del Estado para mantener el orden y defender el derecho. De igual manera, los ataques que los campesinos hicieron a Falange, contribuyeron a que el debate se vieram ampliado y que no llegase a conclusiones posteriores para mafiamos.

Los representantes de FSB eliminaron sus ataques sobre la referida ilegalidad, la negación de la autoridad del liderazgo campesino representado en el Parlamento y la acción del Poder Ejecutivo (se citó al Primer Mandatario) de su sola tolerancia sino de impulso al armamentismo campesino.

## LUMINARIA

En función de tanto de hoy, níndoles ofrecerá a sus socios la ciencia soviética "EL GRAN BALLET" del director Vasili Kusev, que relata la vida de esa gran actriz que es Maya Plisetskaya, mostrando bellísimos trozos de distintas obras como "El Lago de los Cisnes" de Chaikovsky, "Laurencia" sobre libreto de "Fandango" de Lope de Vega, "Danza Persa" de Sans Saëns, " Romeo y Julieta" inspirada en Shakespeare, etc. Luego de la función habrá un intercambio de ideas sobre el contenido y los valores técnicos del film.

La Paz, 2 de octubre de 1968.

4. El coloquio se ha de establecer sólo, cuando las circunstancias, v.g., de tiempo y delugar, sean verdaderamente favorables a su naturaleza. Hay que evitar por tanto la demasiada publicidad o la presencia de hombres no preparados, que pueden perturbar la seriedad del diálogo y convertirlo en una discusión o en un comicio. En general tienen mejores perspectivas el coloquio entre pocos participantes y que sean peritos, con frecuencia convendrá fijar antes los estatutos y las normas del coloquio; finalmente habrá que interrumpirlo, cuando se convierta en instrumento de un partido.

5. Del mismo modo, con el fin de evitar disensiones y escándalos, será a veces oportuno determinar con antelación el sentido, la finalidad y la materia del diálogo.

## CASA VENDO

Dólares 13.500, referencias teléfono 29039 a partir de horas 14, lunes.

## EDICTO

El M. Augusto Cuellar A. Sub - Contralor General de la República.

En mérito de la representación que antecede, por el presente Edicto, cita, notifica y plazma a todos los Agentes de Aduana establecidos en la República, que tienen Notas de Cargo giradas que alcanza a la suma de \$b. 31,640,265.31, que figuran en la constancia remitida por la Dirección General de Aduanas, con Of. D. C. R. 3022/68 de fecha 2 del mes en curso, para que en el término de treinta días de la presente publicación y con el término de la distancia, presenten ante la Dirección General de Aduanas y Fiscalización de esta Contraloría General, los respectivos comprobantes de cancelación de las Notas de Cargo, bajo sanción de la suspensión de sus funciones y embargo de las mismas de conformidad a lo dispuesto por el inciso B) del Art. 3 del Arancel Aduanero de Importaciones en actual vigencia, la Ley de 13 de Diciembre de 1967 y el Art. 141 del Procedimiento Civil.

Es librado en la ciudad de La Paz, a los veinticinco días del Septiembre de mil novecientos sesenta y ocho años.

Por orden del Sub - Contralor General de la República.

Carlos Guachalla N. del Prado Jefe del Depto. de Aduanas.

V. Bo. M. Augusto Cuellar A. Sub - Contralor General.

# HOY Cines

6 DE AGOSTO Tel. 23829

Matinée y tarde EL ESCUDO NEGRO Noche Del Festival Brasileño auspiciado por el Ministerio de Cultura y la Embajada del Brasil. BANDOLEROS DE LAMPIÓN y el cortometraje UNA ALEGRIA SALVAJE, Noticiero francés No. 38 Precios matinée 3.10 y 3.60 Tanda 3.80 y 4.30 Noche platea 8 mezzanine 10.

ABAROA Tel. 10252

Matinée, tanda y noche EL FIRETA DEL REY Y PECADO DE AMOR Precios matinée 1.60 y 2.60 Tanda y noche 1.60 y 2.70

VARIADES Tel. 24071

Matinée MACISTE EN LA CORTE DEL ZAR Y NAMU LA BALLENA ASESINA, Tanda y noche LA CASA DE LOS MIL PLACERES Y MACISTE EN LA CORTE DEL ZAR Precios matinée 1.60 y 2.60 Tanda y noche 1.60 y 2.70

16 DE JULIO Tel. 22191

Matinée ME COMPRE UN PAPA Tanda Cine Club Luminaria EL GRAN BALLET Noche Festival de Teatro LA MUCHACHA DE HAMBURGO Precios matinée 3.10 y 3.60 Tanda y noche 3.80 noche 5.00

"SCALA" Tel. 23535

Matinée AMOS DEL ESPACIO Tanda

PRESENCIA

GANTUAS Tanda y noche LA GUERRA DE LOS GANTUAS Y AVENTURAS EN CANNES Precios matinée, tanda y noche \$b. 3.- y 2.-

EBRO

Matinée, tanda y noche UNA RAGAZZA DE PLOMO y CORTOS Precios matinée baja \$b. 2.60 alta \$b. 3.60 Tanda y noche baja \$b. 3.20 alta \$b. 1.60

ESMERALDA Tel. 25575

Matinée, tanda y noche POR UN PUÑADO DE DÓLARES y COMO CASI SE PERDIÓ EL OESTE Matinée 2.20 Tanda y noche 2.70

ILLIMANI Tel. 12755

Matinée y tanda AVENTURAS AL CENTRO DE LA TIERRA Noche TU MI CONJUEO Y YO Precios matinée \$b. 1.10 Tanda y noche \$b. 1.60

MIRAFLORES

Matinée y noche COMO CASI SE PERDIÓ EL OESTE Y LA GUERRA SECRETA Tanda COMO CASI SE PERDIÓ EL OESTE Precios matinée \$b. 2.60 Tanda y noche \$b. 3.20

COLON Tel. 23477

Funciones de gancho Matinée y tanda AHÍ VIENEN LOS RUSOS y LA ESPADA DEL CONQUISTADOR Noche EL AMOR Y LA VIOLENCIA y REPULSION, Precios matinée, tanda y noche 2.50 y 1.50

TRIANON Tel. 21320

Desde las 14 EL FUGITIVO y CANA BRAVA

IMPERIO

Matinée, tanda y noche 7 DÓLARES AL ROJO y SIMBAD CONTRA LOS SARRACENOS Precios matinée 2.00 y 1.50

BUSCH

Matinée y tanda SANGRE TORA Y LA VENGANZA DEL VALLIENTE Noche ESPOSA O AMANTE y LA VENGANZA DEL VALLIENTE,

## Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos

### LICITACION N° 55/68

#### CUARTA CONVOCATORIA

#### SEGURIOS

Se comunica a las Compañías de Seguros interesadas en participar en la Licitación Pública No. 55/68 para el Seguro de Equipos de Perforación que, por convenir a los intereses de la entidad, se ha resuelto lanzar la Cuarta Convocatoria, cuya fecha de presentación de propuestas vence el día viernes 11 de octubre de 1968 a hrs. 11 a.m.

Las propuestas se recibirán en nuestra División de Seguros 4to. piso, oficina No. 401 del edificio de YPF en esta ciudad.

La Paz, 30 de septiembre de 1968  
LA GERENCIA GENERAL



## EL VATICANO DA...

(Viene de la página 10)

ben estar dotados de las cualidades que se requieren para el diálogo privado, sino también sobre todo en la doctrina por su perfección y autoridad moral, en vez y elegancia de expresión, virtudes todas exigidas por esta clase de coloquio.

2. Si, como ahora suponen, se trata de un coloquio público no oficial (es decir, sin mandato de la autoridad) es conveniente, para garantizar absoluta libertad, que no intervengan hombres que implican la autoridad pública, la función o la institución que representan; es necesario no obstante que los participantes respeten fielmente los postulados de la comunidad, a que partenecen.

3. El diálogo oficial (por encargo de la autoridad) no puede ser excluido "a priori". Son sin embargo pocas las ocasiones que se presentan para establecer este diálogo, porque los no creyentes generalmente no representan a la comunidad, sino solo a sí mismos, o porque no existe homogeneidad entre la Iglesia para una parte y el partido político o el grupo cultural por otra. En estos casos hay que evitar cuidadosamente toda clase de equívocos, tanto en lo que se refiere a la naturaleza y a la finalidad del diálogo, como a la voluntad de la comunidad, a que partenecen.

4. El coloquio se ha de establecer sólo, cuando las circunstancias, v.g., de tiempo y delugar, sean verdaderamente favorables a su naturaleza. Hay que evitar por tanto la demasiada publicidad o la presencia de hombres no preparados, que pueden perturbar la seriedad del diálogo y convertirlo en una discusión o en un comicio.

En general tienen mejores perspectivas el coloquio entre pocos participantes y que sean peritos,

virtudes todas exigidas por esta materia.

5. El Secretariado necesita el consentimiento del Ordinario propio y el del lugar, donde se celebra el coloquio. Por su parte los fieles cristianos acatarán los preceptos de la Autoridad eclesiástica. Esta sin embargo tenga un gran respeto por la legítima libertad de los seglares en lo temporal y por las condiciones generales en que se desenvuelve su vida.

Además del diálogo verbal, no debe pasar por alto el diálogo escrito entre creyentes y no creyentes, a base de una colaboración mutua en revistas, periódicos, hojas divulgadoras, etc.

Esta modalidad del diálogo público requiere un cuidado especial por la forma y más amplia difusión de lo que se escribe y en consecuencia, por el mayor empeño y deber de conciencia de los fieles que participan en él. Es otro aspecto no menor el peligro de la impunidad o del apresamiento. Para entablar esta forma de diálogo es aconsejable que los fieles interesados presenten ante sus escritos a los peritos. Por lo demás habrá que cumplir religiosamente todas las normas canónicas vigentes o que se establezcan en esta materia.

(1) "El Secretariado para los no creyentes tiene como Presidente un Cardenal, a quien ayudan un Prelado como Secretario y otro como Subsecretario. Se compone de un cierto número de Cardenales y Obispos, nombrados por el Sumo Pontífice, más los Consultores elegidos de todas las partes del mundo.

El Secretariado, con la aprobación del Sumo Pontífice, tiene por fin el estudio del ateísmo, profundizando en los motivos del mismo, y procurando establecer el diálogo con los mismos no creyentes, que acepten sinceramente una colaboración" (Regini: Ecclesiae Universalis, par. 101, 102)

6. Los sacerdotes necesitan el consentimiento del Ordinario propio y el del lugar, donde se celebra el coloquio. Por su parte los fieles cristianos acatarán los preceptos de la Autoridad eclesiástica. Esta sin embargo tenga un gran respeto por la legítima libertad de los seglares en lo temporal y por las condiciones generales en que se desenvuelve su vida.

MURILLO Tel. 11647

Matinée y noche ROBINSON CRUSOE SIGLO XX Y LA LLAMA Y EL FUEGO Tanda ROBINSON CRUSOE SIGLO XX Luneta 2,50 gallería 1,50

UNIVERSO Tel. 12660

Matinée, tanda y noche JUANGLOBO Precios matinée platea \$b. 3.10 mezzanine \$b. 3.60 Tanda y noche platea \$b. 3.80 mezzanine \$b. 4.30

PARIS Tel. 29704

Matinée, tanda y noche EL GRAN GOLPE DE LOS 7 HOMBRES DE ORO Precios matinée \$b. 3.10 Tanda y noche \$b. 3.20

AVENIDA Tel. 25409

Matinée y noche LA PANTERA ROSA Y DEL INFIERNO A BORNEO Tanda LA PANTERA ROSA Precios matinée 2.60, 2.10 Tanda y noche 3.20 2.20

BOLIVAR Tel. 25051

Matinée, tanda y noche DINAMITA JIM Precios matinée 2.60, 2.10 Tanda y noche 3.20 2.20

MEXICO Tel. 26867

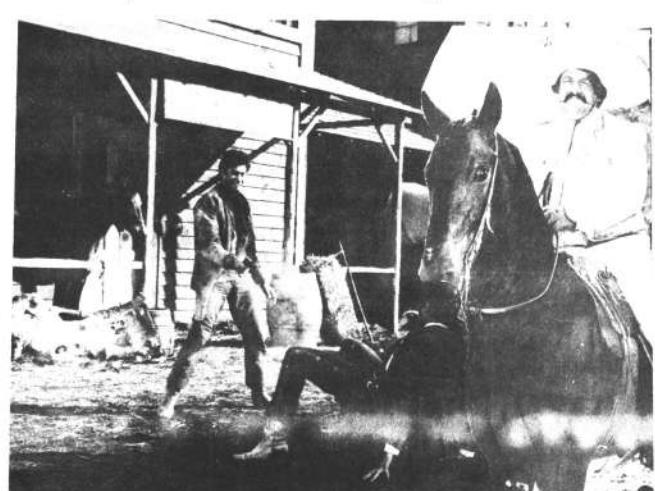
Matinée EBIRA EL TERROR DEL MAR Y LA GUERRA DE LOS GARCAS

VIERNES:GRANDIOSO ESTRENO

## CINE MEXICO:JUEVES ESTRENO

SOBERBIO - EXTRAORDINARIO - UNICO - WESTER

## Busquen a Johnny Texas



## POR UN PUÑADO DE DÓLARES

Clint EASTWOOD

En Colores

en las 3 funciones

**CINE ESMERALDA**

Selecciones de "Consorcio Cinemat. de Bolivia"

Tecnicolor cinemascope de luxe

Con el genial actor varón! Fernando Sancho

# Avisos Notables

## Maestranza Santa Fe

Trabajos, puertas, ventanas, closets, muebles para oficina, dormitorios, comedores, lamas, precios económicos. Calle Libertad 981, Plaza Villarroel. Teléfono 11385. (28-5/24786.-)

## Camioneta

O automóvil necesito en alquiler. Ayacucho 357. (1-4/24740.-)

## Vendedores

A porcentaje, señoritas, jóvenes garantizados, -necesito. Ayacucho 357 (1-4/24740.-)

## En Cochabamba

Vende casas: Dos pisos, San Pedro \$b. 135.000, Avenida América dos casas \$b. 14.000 y 15.000 respectivamente. Colombia esquina Hamiraya \$b. 285.000. Final Esteban Arze \$b. 60.000 16 de Julio casa dos departamentos Sus. - 27.000. Referencias: - Comercial "ALAS". En La Paz, Teléfono 29734 Cochabamba 2674. (1-2/CPC-.)

## En Cochabamba

Vende terrenos: Santa Vera Cruz 3.000 m<sup>2</sup>, \$b. 12.000, Avenida Blanco Galindo 1.161 m<sup>2</sup>, con tres piezas \$b. 60.000, Sarco 2.000 m<sup>2</sup>, \$b. 43.000, Mayorazgo 3.000 m<sup>2</sup>, \$b. 30.000, Oquendo 300 m<sup>2</sup>, \$b. 66.000, 400 m<sup>2</sup>, \$b. 88.000. Referencias: Comercial "ALAS" en La Paz, teléfono 29734, Cochabamba 2674. (1-2/CPC-.)

## Señoritas

Que sepan inglés pueden conseguir oferta de trabajo como ayudantes de hogar en USA. Pichincha esquina Sucre, Notaría. (1-2/24656.-)

## Departamento Anticréxico

San Pedro, Colombia - 643. (1-3/24652.-)

## \$us. 10.000

Necesito por poco tiempo sólida garantía hipotecaria. Referencias: Teléfono 21008. (1-4/24662.-)

## Equipo Oficina

Vendo dos escritorios GENERAL FIREPRO-OFFING, americanos, dos archivadores ART METAL, americanos, máquina escribir ROYAL, veinte pulgadas, máquina calcular BRUSVIGA, nueva, alemana. Teléfono 25514, Ballivián 1323 tercer piso. (1-4/24661-)

## Alquilo

Departamento solo personas mayores, dos dormitorios, dependencias, Miraflores. Teléfono 12946. (2-4/24749.-)

## Importante industria

De Cochabamba, preciso socio con capital y trabajo que vende y represente sus productos en esta ciudad. Reyes Ortiz 59, teléfono 23595 (2-5/24690.-)

## LECHIN SUAREZ..

que siempre resulta dañina como es el control exportable. Un hecho parádójico ocurrió en 1956 cuando el Consejo del Estado obligaba establecer cuotas, Bolivia alcanzó lo que se le había fijado.

### POSICION BOLIVIANA EN LA CONFERENCIA

Cumpliendo instrucciones del Presidente Barrientos, Bolivia planteó en la reunión de Londres aplicar una política de conglomeramiento de la producción. Hubo otra proposición en sentido del disenso, el 10%. Si el Consejo aceptaba esta última proposición, para Bolivia hubiera significado en la práctica 20%.

Al final, el Consejo acordó una medida que se acercaba a la tesis boliviana. La restricción es de 2,7%, que significa disminuir la producción en un 5% en el país.

### GESTIONES EN LA GSA

Se planteó la suspensión definitiva de ventas de ese organismo.

La GSA recibió cordialmente a la delegación boliviana. Resultados de las gestiones del Gral. Lechin son las siguientes:

a) Suspensión de sus ventas probablemente hasta diciembre y los primeros días de enero de 1969.

b) Posteriormente la GSA establecerá una política de gran moderación con el propósito de no hacer daño a la economía boliviana.

c) Todo nuevo programa de ventas se consultará previamente a los países afiliados al ITC.

### CONCLUSIONES

El Gral. Lechin sostuvo como conclusiones estos puntos: Todo período de restricción es dañino y perjudicial a la economía de los países en desarrollo y, exceptualmente para Bolivia, país monoproducción que se hallaba en ascenso productivo.

A admitido que, sin embargo, cuando los precios no son remunerativos, una contracción moderadora tiene a establecer un precio.

La restricción impuesta por el ITC será un freno a la producción desmedida.

La GSA tendrá más cuidado en colocar en el mercado.

A largo plazo se conseguiría un precio más equitativo y probablemente Sus. 1.50 la libra fina, aunque la cotización no sería favorable para Bolivia. Una saturación en el mercado del estadio sería desventajosa y haría caer el precio.

Dijo que la gestión ha sido favorable por parte de la misión boliviana. La próxima reunión del ITC se efectuará en enero, cuando se hará una evaluación de la actual

PRODUCCIÓN DE BOLIVIA

La producción total (privada y

nacionalizada) en 1966 fue de

55.626 T.L. En 1967 alcanzó la cifra de 26.675 T.L. Para este año

se estima sin restricciones en

27.954 T.L.

Uno de los resultados de la actual fijación de cuotas es que de la producción progresiva sana que iba en aumento después del colapso hasta 1964 -dijo textualmente Lechin- se llega a una situación

## Urgente

Se necesita tejedor competente para máquinas industriales. Referencias: Teléfono 25389 ó presentarse en la Avenida 20 de Octubre 2651 (2-5/24681.-)

## Compro

Buen precio libro vocabulario lengua Aymara, estampillas colección. Indaburo 1037, 12-16. (2-7/24672.-)

## Profesionalícese

PARA TRABAJAR. Cursos rápidos intensivos de: Dactilografía, taquigrafía, redacción comercial, caligrafía Palmer, técnica de oficina. Inscríbase hoy mismo, cursos que empiezan ahora. INSTITUTO BRASILIA. Evaristo Valle 150, teléfono 21265 (2-5/24667.-)

## Consultorio

Transfiero consultorio médico, magnífica ubicación, barrio popular. Referencias: Teléfonos 28539-28540. (2-4/24664.-)

## Carlos Mendieta

## Franco

AVIADOR. Necesitase en Vuela 955, pagar alquiler adeudados a Familia REQUE, de Caranavi. (2-7/24682.-)

## Para Frial

Vendo refrigerador 14 pies, excelente estado. Pichincha No. 612, esquina Ingavi, Heladería. (1-2/24656.-)

## MARÍA DE ORO



EDITION PRESS SERVICE, INC. NUEVA YORK

5595

## APARTAMENTO "G"



EDITION PRESS SERVICE, INC. NUEVA YORK

5499

## JEFF COBB



EDITION PRESS SERVICE, INC. NUEVA YORK

5504

## MARK TRAIL



EDITION PRESS SERVICE, INC. NUEVA YORK

5505

## PICAPIEDRA



EDITION PRESS SERVICE, INC. NUEVA YORK

5579

## ALFREDO



Copyright 1967 LOS ANGELES TIMES

MOCO

## PREVISIÓN DE COMIBOL



EDITION PRESS SERVICE, INC. NUEVA YORK

4761

## GUMERSINDO

EDITION PRESS SERVICE, INC. NUEVA YORK

11-23

## EGOÍSTO



EDITION PRESS SERVICE, INC. NUEVA YORK

5490

## PORTITO

EDITION PRESS SERVICE, INC. NUEVA YORK

5410

## FIJACION DE CUOTAS

Es conocimiento a estos factores se presenta una debilidad en el precio del estadio; la decadencia del precio es injustificada. Por esta situación se llega a los controles en las cuotas de exportación, una de las conclusiones del ITC.

## PRODUCCIÓN DE BOLIVIA

La producción total (privada y nacionalizada) en 1966 fue de 55.626 T.L. En 1967 alcanzó la cifra de 26.675 T.L. Para este año

se estima sin restricciones en

27.954 T.L.

Uno de los resultados de la actual

fijación de cuotas es que de la

producción progresiva sana que

iba en aumento después del colap-

so hasta 1964 -dijo textualmente

Lechin- se llega a una situación





**manaco**  
SÍMBOLO DE CALIDAD

# PRESENCIA Deportes

La Paz, Bolivia, miércoles 2 de octubre de 1968.



# Chaco-Mcal. Santa Cruz y la "U" The Strongest juegan el sábado

## PLANTEARON RECUSACION CONTRA NUÑEZ, A. ORTUBE Y L. MEDINA

En su reunión más larga del presente año, el Consejo Central de la Asociación de F.M.C., al margen de considerar otros asuntos de mucha importancia, aprobó el rol de partidos que deben jugarse el sábado y domingo próximos.

El sábado, Mariscal Santa Cruz enfrentará a Deportivo Chaco y The Strongest a Universitario. Mientras que el domingo, Always Ready jugará con Municipal y Bolívar con 31 de Octubre.

A raíz de las dos últimas jornadas futbolísticas, el Club Bolívar recurrió al árbitro Arturo Ortúbe y al juez de líneas Luis Medina que dirigieron el encuentro en que ese club jugó contra Universitario. Municipal recurrió a René Nuñez, sindicándolo de ser el director responsable de los bochornosos incidentes que se protagonizaron en el encuentro que el domingo pasado se jugó contra Mariscal Santa Cruz.

Con relación a esos incidentes, se abrió un amplio debate donde directivos de los dos equipos protagonistas de ese partido, hecharon mutuamente la culpa a sus rivales de haber sido los originadores de la batalla campal.

El Presidente de Mariscal Santa Cruz señaló que Wilfredo Camacho fue el generador de esos lamentables sucesos, mientras que el delegado de Municipal señaló que todo se produjo a raíz de un cabezazo que José Gonzales aplicó a Camacho, causándole una herida sobre el tabique nasal.

Finalmente, al marcar de las sanciones que el Tribunal de Penas pue dar a los jugadores expulsados en ese partido, se sugirió que también dicte una sanción económica contra las instituciones a las que pertenecen. Para llegar a esta determinación, se analizaron diversos tipos de sanciones que podría imponer el Consejo Central, pero todas fueron rechazadas, con excepción de la presentada por el Club Universitario que indicaba que sea el Tribunal de Penas el encargado de dar una sanción económica acorde con la responsabilidad de cada uno de los clubs. Ese Tribunal de Penas se reunirá hoy y ahí dictará un fallo, tanto contra jugadores, como contra esas dos entidades. En principio se habían desechado las sanciones económicas propuestas por el Presidente del Comité de Estatutos y Reglamentos, en sentido de multar a los dos equipos con el 100 por ciento de su participación y, luego, la del Comité de fútbol que sugirió una multa del 50 por ciento de esas sus partidas.

Se hicieron diversos tipos de consideraciones, tendientes a evitar que esos bochornosos incidentes vuelvan a repetirse.



ATACA VARGAS.- Rolando Vargas, que fue el mejor defensor gualdinegro frente a 31 de Octubre, procura lograr un balón que rechaza Maldonado, marcador lateral de los elbos. "31" jugará este fin de semana con Bolívar.

## Equipo orureño "Brasil" ganó torneo cuadrangular de básquet

ORURO, 10 (PRESENCIA). Al derrotar al equipo paceño "Simón Bolívar", por la cuenta de 36 a 31, el conjunto juvenil orureño de "Brasil", se coronó campeón del Torneo Cuadrangular Femenino de Baloncesto, que fue auspiciado por el Círculo de Periodistas Deportivos de esta ciudad.

Además de los cuadros señalados, animaron el torneo la Selección de Llallagua y "Colonia" de Cochabamba, que quedaron ubicados tercero y cuarto respectivamente, mientras que el representativo paceño se clasificó subcampeón.

En la última jornada, jugada el domingo, en el encuentro prelimi-

nar al match "Brasil" vs. "Simón Bolívar", la selección de Llallagua se hizo de un triunfo meritario, al derrotar al equipo cochabambino por el score de 29 a 23.

La actuación del equipo local satisfizo plenamente a la afición orureña, habiendo logrado imponerse categoríicamente a sus oponentes, a excepción de la representación paceña que, hasta los últimos cinco minutos estuvo en gana-

cia. Empero, la reacción de las hermanas Daysi y Betty Saavedra, y de Frida de Dalence, volcó el marcador hasta lograr una victoria que, hasta ese momento se hacía difícil.

Sin embargo, en general, el balance técnico de la temporada no pasó de discreto, debido a la falta de adecuada preparación de los equipos de La Paz y Cochabamba, especialmente éste último, que estuvo lejos de la calidad que suelen exhibir los conjuntos del Valle. La actuación de la Selección de Llallagua, en base a un entusiasmo ilimitado y mucha voluntad, es considerada como excepcional ya que consiguió vencer a "Colonia" y con "Simón Bolívar", estuvo a un paso de obtener un triunfo consagratorio, habiendo perdido con un solo punto, 29-30, en el minuto final y gracias a la mayor experiencia y seriedad del cuadro paceño.

Se pensó que la presencia de las preselecciones nacionales Martha Rio, Martha Torrico, Aurora Vallejos y Marina Mercado, en "Colonia", y Blanca Ramírez, Ana María Reynolds, Yola Zurita y Elizabeth Visqués, en "Simón Bolívar" podía haber dado mayor jerarquía técnica al cuadrangular, empero no sucedió así.

### EL COMITÉ DEPARTAMENTAL DE DEPORTES COMUNICA:

La piscina del Estadio "Hernando Siles" será reabierto a todos los deportistas, el día jueves 3 de octubre, luego de haber sido convenientemente refaccionada con pintado nuevo, duchas e iluminación fluorescente.

El horario será: 10 a 12 en las mañanas, 15 a 15 y 30 en las tardes, todos los días.

La Paz, octubre de 1968  
EL DIRECTORIO Dr. GERADO TORREZ ANTEZANA  
Presidente Comité Deptal. de Deportes



CAMPEÓN.- Equipo de "Brasil", que logró el torneo cuadrangular interdepartamental en el que participaron equipos de La Paz, Cochabamba y Oruro, en la ciudad de Potosí.

## FE Y ALEGRIA

Invita a todos los beneficiarios del Sorteo de la RIFA DE RIFAS 1.968, pasar por sus Oficinas ubicadas en la Av. 20 de Octubre esq. Fernando Guachalla, Edificio Conavi 6to. piso Tel. 21866 en La Paz, antes del 12 de Octubre fecha en la que se entregarán los premios.

Números premiados aun no identificados en La Paz

230203	301530	198961
228298	265553	324646
22130		156661

Los beneficiarios del interior deben ponerse en contacto con los respectivos Directores Departamentales para informarse de la fecha de entrega de Premios.

La Dirección Nacional.

## SE HA PUESTO EN DUDA ACTUACION DE SELECCION PACENA EN PROXIMO TORNEO NACIONAL DE BALONCESTO

Problemas relacionados con el permiso de sus trabajos para los

jugadores, han puesto en duda la participación del seleccionado

paseo en el próximo torneo nacional de baloncesto que se celebrará en la ciudad de Santa Cruz a partir del 12 del presente.

Según informó anoche la Presidencia de la Asociación de Deporte, Ing. Jorge Jáuregui Barboza, su entidad ha encontrado varias dificultades para poder dar el permiso para los jugadores componentes del seleccionado que de acuerdo a los respectivos trabajos determinados se haya crecido el ambiente de incertidumbre, embargo, manifestó que se agotarán todos los recursos tendidos a lograr esos permisos que dan la mayor realización de la parada de La Paz en ese nivel.

Tan es así que, el campamento oficial en su categoría masiva, no seguirá suspendido hasta que se clarifique esta situación con la preparación de la competición.

Para ello se determinó realizar el encuentro de ese preselección con el Club Estudiantes Jujuy para mañana por la noche y, para el próximo domingo y mañana, frente a Colmell, si se cumple con la preparación de la competición.

Pese a que se tiene evidencia de que el Presidente del país no estará en La Paz los domingos 6 y 13 de octubre, la Comisión Mixta determinó que el próximo domingo se realice la "Marcha del deporte".

La medida fue adoptada en reunión sosteneda noche entre los presidentes de federaciones y asociaciones deportivas cumplida en la sede del CPDB. A esa marcha asistirán los deportistas de todos las ramas para reclamar del Gobierno una mayor preocupación y colaboración económica al deporte nacional.

La mencionada marcha partirá a las 8 horas de la Plaza del Estadio Hernando Siles, para pro-

seguir por la avenida Camacho, subir la calle Ayacucho y llegar a la Plaza Murillo, donde harán uso de la palabra tres oradores: el Presidente de la Comisión que estudió el plan de reestructuración del CONAPORTES, el Presidente del Comité Nacional de Deportes y el Presidente del Comité Olímpico Boliviano, que aseguró su asistencia a la mencionada marcha.

La medida fue adoptada en reunión sosteneda noche entre los presidentes de federaciones y asociaciones deportivas cumplida en la sede del CPDB. A esa marcha asistirán los deportistas de todos las ramas para reclamar del Gobierno una mayor preocupación y colaboración económica al deporte nacional.

La mencionada marcha partirá a las 8 horas de la Plaza del Estadio Hernando Siles, para pro-

seguir por la avenida Camacho, subir la calle Ayacucho y llegar a la Plaza Murillo, donde harán uso de la palabra tres oradores: el Presidente de la Comisión que estudió el plan de reestructuración del CONAPORTES, el Presidente del Comité Nacional de Deportes y el Presidente del Comité Olímpico Boliviano, que aseguró su asistencia a la mencionada marcha.

## EL 26 DE OCTUBRE SE INICIA EL TORNEO INTER-RADIAL DE FUTBOL

El Sindicato de Trabajadores en Radio y TV de La Paz (SITRAV), por intermedio de su Secretario de Deportes, convoca al Campeonato Inter-Radial de Fútbol 1968, bajo las siguientes bases:

### PARTICIPANTES

Art. 1o.- Podrán participar en el campeonato todas las Emisoras que tengan planta propia.

### INSCRIPCIONES

Art. 2o.- La inscripción de los equipos representativos de cada Emisora se efectuará en la sede del SITRAV, en la calle 26 de Septiembre, hasta el 18 de Octubre, la misma que se recibirá en oficina de la Secretaría del SITRAV, calle Ayacucho 429.

### FORMALIDADES Y REQUISITOS

Art. 3o.- Las Emisoras que tomen parte podrán inscribir como máximo 18 jugadores y como mínimo 11.

Art. 4o.- Todos los componentes de los diferentes equipos representativos de cada Emisora, deberán estar AFILIADOS A NUESTRA INSTITUCIÓN Y TENER SUS CUOTAS SINDICALES AL DIA, sin estos requisitos será imposible atender cualquier solicitud.

Art. 5o.- Los equipos a tiempo de oficializar su inscripción deberán indicar el color del uniforme que usarán durante el certamen.

Art. 6o.- La inscripción de cada equipo será formalizada en la primera reunión, prevista para el viernes 26 de octubre, a las 18.00 en la Secretaría del SITRAV, la cual es obligatoria la asistencia de

todos los Delegados de las Emisoras que participen en el torneo.

Art. 7o.- Cada Emisora, con carácter obligatorio debe acreditar UN DELEGADO TITULAR Y UN SUPLENTE, para asistir a todas las reuniones que demande el Campeonato.

### INICIACION DEL CAMPEONATO

Art. 8o.- El Campeonato Inter-Radial de Fútbol 1968, se iniciará el 26 de octubre imponeradamente.

## Argentina pide garantías a la FIFA

Méjico para asistir, en la de Guadalajara, al congreso de la Confederación Sudamericana.

En Argentina, el Orl General de partidos definido mediante reunión de representantes de las Emisoras participantes.

### REGLAMENTACION

Art. 9o.- Consideración de la lista de Convocatoria, del Reglamento que regirá el normal desenvolvimiento de los partidos y otros aspectos inherentes al mismo, así como la designación de Delegados a realizarse en fechas posteriores a la legalización de inscripciones.

## iNOVEDAD!

PARA LAS AMAS DE CASA DE LA PAZ-COCHABAMBA-STA. CRUZ

## REFRIGERADORES DE 9 y 11 pies

KOH-I-NOOR

- EQUIPO BLINDADO
- ANÁQUELES CON GRAN CAPACIDAD
- DISTRIBUCIÓN FUNCIONAL

### CON DISPOSITIVO CONVERTIBLE PARA USAR CON GAS LICUADO 6 KEROSENE.

## CREDITOS



## Municipal venció a Gimnasia 44-42

Municipal venció a Gimnasia por 44-42, en el encuentro más importante de la jornada temprana de baloncesto cumplida anoche en el coliseo Ciudad de La Paz.

En el partido entre coleros, Naismith fue goleado por The Law por 51 a 24.